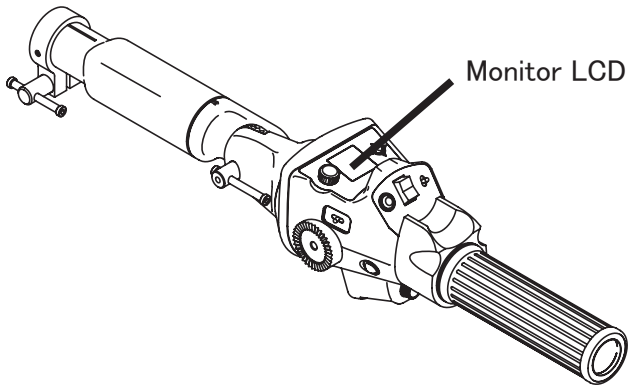
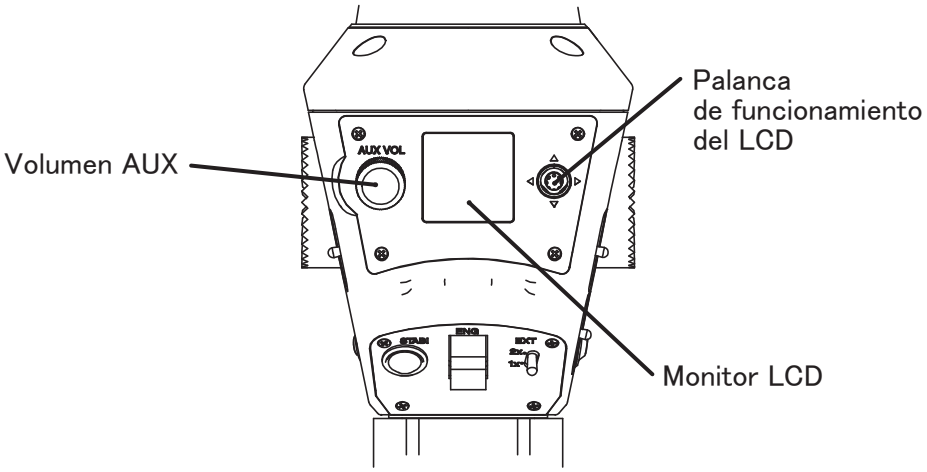
MANUAL DEL USUARIO DEL MONITOR LCD

◆ Este producto se puede controlar con los menús de su monitor LCD, lo que permite realizar ajustes más detallados, además de los que se pueden ajustar en los modelos convencionales.





nota

TABLA DE CONTENIDO

1 Descripción general de las operaciones del menú ····· 2
1.1 Modos de funcionamiento ····· 2
1.2 Nombres y funciones ····· 2
1.3 Menú de funcionamiento ····· 4
2 Transición del modo de funcionamiento ····· 5
2.1 Selección del modo de funcionamiento ····· 5
3 Operaciones en el modo de comprobación ····· 6
3.1 Indicación de parámetros ····· 6
3.2 Control ON/OFF de la retroiluminación del LCD ····· 6
3.3 Visualización del estado operativo del interruptor ····· 7
4 Operaciones en el modo de ajuste ····· 8
4.1 Operaciones de la palanca de funcionamiento del LCD y del volumen AUX ····· 8
4.2 Métodos de ajuste ····· 8
4.3 DESCRIPCIÓN GENERAL DEL MODO DE AJUSTE (MENÚ DE NIVEL SUPERIOR) ····· 9
4.4 Ajustes de usuario ····· 10
4.5 Ajuste de funciones a interruptores de operación ····· 10
5 Operaciones de menú específicas de funciones ····· 11
5.1 Ajuste del interruptor AUX 「AUX SET」 ····· 11
5.2 Ajuste de operación del interruptor 「MEMO」 ····· 13
5.3 Ajuste de operación del interruptor 「SWITCH」 ····· 14
5.4 Ajuste del límite del zoom 「Z LMT SET」 ····· 15
5.5 Ajuste de la curva del zoom 「ZCURVE」 ····· 16
5.6 Ajuste de la zona inactiva del anillo paral pulgar 「ZPATT」 ····· 18
5.7 Ajuste de la longitud focal de la brida 「RBF」 ····· 19
5.8 Ajuste de la tecnología de compensación de bombeo (BCT) 「BCTSET」 ····· 20
5.9 Ajuste del multiplicador 「EXT」 ····· 21
6 Funcionamiento del sistema ····· 22
6.1 Operación de inicialización ····· 22
6.2 Ajuste de la retroiluminación del LCD ····· 23
6.3 Ajuste del color del fondo del LCD ····· 24
7 Ajuste y recuperación de datos de USUARIO ····· 25
7.1 Funcionamiento de los menús de ajuste de USUARIO ····· 25
7.2 Selección de un USUARIO ····· 26
7.3 Copia de los ajustes de USUARIO ····· 26
7.4 Restablecimiento de ajustes de USUARIO ····· 27
7.5 Ajuste de un nombre de usuario ····· 27
7.6 Bloqueo de los ajustes de USUARIO ····· 28
8 Conflicto con los ajustes del objetivo ····· 30
8.1 Cuando el ajuste del interruptor DIP del objetivo tiene mayor prioridad ····· 30
8.2 Cuando hay un conflicto entre los ajustes de un USUARIO bloqueado y los ajustes del objetivo ····· 30
8.3 Cuando el objetivo no ofrece la función ajustada ····· 31

1 Descripción general de las operaciones del menú

1.1 Modos de funcionamiento

Se proporcionan dos modos, denominados “Modo de comprobación” y “Modo de ajuste”, para realizar las operaciones de este producto utilizando el monitor LCD.

Modo de comprobación	Este modo se utiliza para las operaciones básicas. Cuando la alimentación está encendida (ON), el producto se inicia en el Modo de comprobación. El monitor LCD muestra las funciones asignadas a los interruptores AUX1, AUX2 y STBI y sus estados.
Modo de ajuste	Este modo se utiliza para configurar operaciones tales como la asignación de funciones a interruptores individuales del producto y el establecimiento de ajustes de cómo usar cada función. El Modo de ajuste tiene menús jerárquicos, con varios niveles, para realizar ajustes más detallados de acuerdo con las funciones seleccionadas. Para seleccionar una función y establecer ajustes, el usuario utiliza la palanca de funcionamiento del LCD para moverse entre los niveles del menú.

1.2 Nombres y funciones

Monitor LCD	El monitor LCD muestra los elementos de ajuste y sus estados.
Palanca de funcionamiento del LCD	La palanca de funcionamiento del LCD se utiliza para moverse entre pantallas y elementos del menú y seleccionar elementos. Operación de palanca hacia arriba/abajo: Se mueve entre elementos y selecciona ese elemento. Operación de palanca a la derecha: Se mueve a un nivel del menú inferior de los elementos seleccionados. Operación de palanca a la izquierda: Vuelve a un nivel del menú superior desde el nivel actual. Operación de pulsación central de la palanca: Establece el elemento o los datos de ajuste seleccionados.
Volumen AUX	Este control de volumen permite que el usuario establezca de manera intuitiva los datos para el ajuste de la longitud focal de la brida, la posición del límite del zoom y otras funciones.

Nota. Cuando se realiza la operación de pulsación central, la operación que se realiza varía en función de cuánto tiempo se pulse y se mantenga en el centro la palanca de funcionamiento del LCD. Cuando haya una instrucción de realizar una pulsación larga o corta, siga el procedimiento que se proporciona a continuación.

Pulsación larga	Pulse y mantenga pulsados el interruptor o la palanca durante 1 segundo o más.
Pulsación corta	Libérer le bouton ou levier enfoncé après moins de 1 seconde

nota

Palanca de funcionamiento del LCD:
Métodos e indicaciones de operación

Pulsación central
Pulse la palanca en la posición central.

Operación a la derecha
Pulse la palanca hacia la derecha.

Operación a la izquierda
Pulse la palanca hacia la izquierda.

Operación hacia arriba
Pulse la palanca hacia arriba.

Operación hacia abajo
Pulse la palanca hacia abajo.

Pulsación larga:	Pulse y mantenga pulsados el interruptor o la palanca durante 1 segundo o más.
Pulsación corta:	Suelte el interruptor o la palanca pulsados en menos de 1 segundo.

nota

1.3 Menú de funcionamiento

A continuación se proporciona la tabla de menús de operaciones.

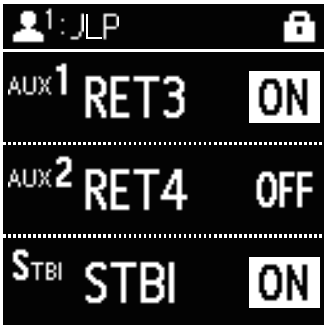
Modo	Nivel 1	Nivel 2	Nivel 3	Nivel 4	Nivel 5	
Modo de comprobación	AUX1					Muestra la función asignada al interruptor AUX1.
	AUX2					Muestra la función asignada al interruptor AUX2.
	STBI					Muestra la función asignada al interruptor STBI.
Modo de ajuste	USER	DEFAULT	SELECT			Ajustes de función cuando no se especifica "USER". (Ajustes predeterminados cuando la alimentación está encendida (ON))
			RESET	RESET		RESET → Restablece los ajustes almacenados en la memoria a sus valores predeterminados.
				CANCEL		CANCEL → Vuelve a un nivel de menú superior.
			COPY	1	COPY	Copia los ajustes "DEFAULT" en "USER1" a "USER9."
				※ Sélection avec 1 à 9	CANCEL	CANCEL → Vuelve a un nivel de menú superior.
		USER1-9	SELECT			Seleccione el número de "USER" para llamar.
			RESET	RESET		RESET → Restablece los parámetros memorizados a los valores iniciales.
				CANCEL		CANCEL → Vuelve a un nivel de menú superior.
			COPY	1	COPY	Selecciona un número del "1" al "9" para el número de "USER" en el que se copian los ajustes.
				※ Sélection avec 1 à 9	CANCEL	CANCEL → Vuelve a un nivel de menú superior.
			NAME	A-Z、0-9、Vierge		Ajusta el nombre de un "USER".
			LOCK	LOCK/UNLOCK		Selecciona y establece si los ajustes están protegidos contra escritura (bloqueados) o no.
				CANCEL		CANCEL → Vuelve a un nivel de menú superior.
	AUX SET	AUX1	NON	Indica el ajuste de fábrica de cada una de las funciones. * "MIC" no se muestra en los modelos que no tienen un interruptor MIC.		Selecciona la función que se asignará a cada interruptor. Las funciones que se pueden seleccionar son las siguientes. NON = Ninguna función PSET1 = Interruptor de preajuste 1 PSET2 = Interruptor de preajuste 2 PSET3 = Interruptor de preajuste 3 ZLIMIT = INTERRUPTOR DE SELECCIÓN ON/OFF DE LÍMITE DE ZOOM FHLD = Interruptor ON/OFF de retención del número F QZOOM = Interruptor ON/OFF de zoom rápido STBI = Interruptor ON/OFF del estabilizador óptico RET1 = Interruptor de retorno 1 RET2 = Interruptor de retorno 2 RET3 = Interruptor de retorno 3 RET4 = Interruptor de retorno 4 MIC = Interruptor de intercomunicación (Opción) WIPE = Interruptor del limpiador (Para modelos con limpiador integrado) AF = Interruptor ON/OFF de enfoque automático P-P = Push-Pull : Interruptor ON/OFF del control servo/uniaxial VTR = Interruptor VTR
		AUX2	NON			
		STBI	STBI			
		RET1	RET1			
		RET2	RET2			
		MIC	MIC			
	MEMO	PSET1	Z+F	MEMORY		Ajusta la operación de los interruptores de preajuste a los que se asigna "PSET1" a "PSET3". Z+F = Funciona como el interruptor de preajuste simultáneo para zoom y enfoque. Z/F = Funciona como el interruptor de preajuste independiente para zoom o enfoque. MEMORY = Almacena las posiciones de preajuste de zoom y enfoque como posiciones de límite en la memoria. CANCEL = Vuelve a un nivel de menú superior sin almacenar el ajuste seleccionado en la memoria.
				CANCEL		
			Z/F	MEMORY		
				CANCEL		
		PSET2	Z+F	MEMORY		
				CANCEL		
			Z/F	MEMORY		
				CANCEL		
		PSET3	Z+F	MEMORY		
				CANCEL		
			Z/F	MEMORY		
				CANCEL		
	SWITCH	STBI	ALT			Ajusta la operación de los interruptores a los que se han asignado las funciones STBI (estabilizador óptico), AF (enfoque automático), MIC (intercomunicación) y RET (interruptor de retorno). ALT = Enciende (ON) o apaga (OFF) el interruptor cada vez que se pulsa. MOM = Activa (ON) la función mientras esté pulsado el interruptor. ENG = Ajusta la parte con la que se realiza la comunicación en la intercomunicación con "ENGINEER". PD = Ajusta la parte con la que se realiza la comunicación en la intercomunicación con "PRODUCER".
			MOM			
		AF	ALT			
			MOM			
		MIC	ENG			
			PD			
		RET	ALT			
			MOM			
	Z LMT SET	TELE				Seleccione la posición de almacenamiento del límite de zoom. TELE = posición límite en el lado del teleobjetivo / WIDE = Posición límite lateral de gran angular
		WIDE				
	ZCURVE	CURVE-A	DEF			Ajusta las características de la operación de zoom (cada una de las características de CURVE-A, CURVE-B y CURVE-N) en relación con la operación del anillo para pulgar. DEF = Características estándar (predeterminadas). Equivalente al valor de ajuste (ADJUST) "50". CUSTOM = Aplica una curva característica arbitraria, que se descarga en el objetivo. ADJUST = Selecciona las características de la operación entre los patrones "0" a "99", que se almacenan en el objetivo.
			CUSTOM			
			ADJUST			
				0–9 (1.er dígito)		
				0–9 (2.º dígito)		
		CURVE-B	DEF			
			CUSTOM			
			ADJUST			
				0–9 (1.er dígito)		
				0–9 (2.º dígito)		
		CURVE-N	DEF			
			CUSTOM			
			ADJUST			
				0–9 (1.er dígito)		
				0–9 (2.º dígito)		
	Z PATT	W				Selecciona la anchura de la zona inactiva cuando el anillo para pulgar está situado en el centro.
		STD				
		N				
	RBF	ON				Ajuste la longitud focal de la brida utilizando la unidad de control de demanda de índice de zoom.
	BCTSET	ON				Ajusta la tecnología de compensación de bombeo (BCT) en ON (activar) u OFF (desactivar).
		OFF				
	EXT	1x				Selecciona la ampliación básica del multiplicador montado en el objetivo.
		1.2x				
	OTHER	ALL RESET				Devuelve todos los ajustes a los ajustes predeterminados de fábrica. RESET → Inicia la inicialización. CANCEL → Vuelve a un nivel de menú superior.
			RESET			
			CANCEL			
		LCD	ON			Enciende (ON) o apaga (OFF) la retroiluminación del LCD.
			OFF			
		LCDCLR	W			Selecciona los colores de visualización del LCD. (W = Caracteres negros sobre fondo blanco, B = Caracteres blancos sobre fondo negro)
			B			

※ Los ajustes de las células sombreadas indican ajustes predeterminados.

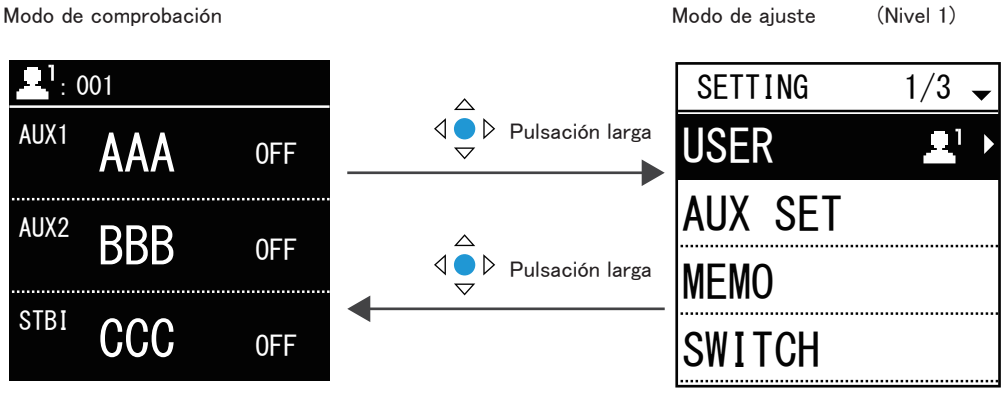
2 Transición del modo de funcionamiento

2.1 Selección del modo de funcionamiento

Cuando la alimentación del objetivo está encendida (ON), la primera pantalla que se muestra es la del Modo de comprobación. En el Modo de comprobación, se muestran las funciones asignadas a los interruptores AUX1, AUX2 y STBI y el estado de cada interruptor.



Para cambiar entre el Modo de comprobación y el Modo de ajuste, haga una pulsación central larga de la palanca de funcionamiento del LCD. En el Modo de ajuste, se puede seleccionar las funciones asignadas a cada interruptor y realizar ajustes detallados, como el método de funcionamiento de cada función.



Cambio del Modo de comprobación al Modo de ajuste

Haga una pulsación larga de la palanca en el centro : Se mueve a la pantalla superior del Modo de ajuste.

Cambio del Modo de ajuste al Modo de comprobación

①	Haga una pulsación central larga de la palanca.	Almacena los parámetros actuales y cambia el modo de funcionamiento al Modo de comprobación.
②	Ninguna operación durante 2 o más segundos.	Cancela los parámetros actuales y cambia el modo de funcionamiento al Modo de comprobación.

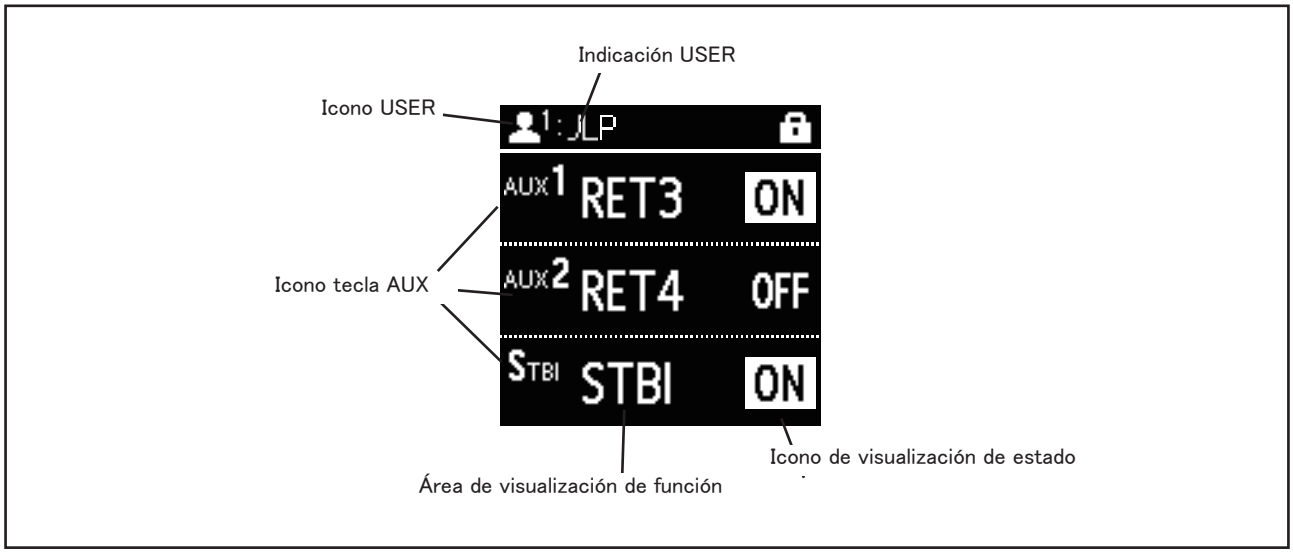
Nota. Si la alimentación se apaga (OFF) durante las operaciones en el Modo de ajuste, los datos ajustados en ese momento se cancelarán y se restablecerán las condiciones de ajuste anteriores a la operación.

nota

3 Operaciones en el modo de comprobación

3.1 Indicación de parámetros

En el Modo de comprobación, se muestran en la pantalla las funciones asignadas a los interruptores AUX1, AUX2 y STBI y los estados de los interruptores.
En la pantalla se muestran los datos siguientes.



Icono USER	Cuando se seleccionan los datos de ajuste de USER0 a USER9, se muestra un icono y el número de USER.
Icono tecla AUX	Indica los interruptores del cuerpo principal. （AUX1、AUX2、STB）
Área de visualización de función	Muestra la función asignada a cada interruptor.
Icono de visualización de estado	Muestra el estado de cada interruptor.

3.2 Control ON/OFF de la retroiluminación del LCD

Para encender (ON) o apagar (OFF) la retroiluminación del LCD, haga una pulsación central corta de la palanca de funcionamiento del LCD .

nota

3.3 Visualización del estado operativo del interruptor

Cuando se accionan los interruptores AUX (AUX1, AUX2 y STBI) de este producto, sus estados actuales se muestran en la pantalla.

3.3.1 Cuando se ajusta la función básica del interruptor

El estado de un interruptor se muestra tal cual.

Función del interruptor	Operación del interruptor	Indicación en el monitor LCD
MOM (Momentáneo)	Enciende (ON) el interruptor mientras esté pulsado.	Muestra el ajuste ON/OFF de la función asignada. (Se muestra "ON" mientras esté pulsado el interruptor).
ALT (Alternar)	Enciende (ON) o apaga (OFF) el interruptor cada vez que se pulsa.	Muestra el ajuste ON/OFF de la función asignada. (Cada vez que se pulsa el interruptor, este se enciende (ON) o se apaga (OFF)).

Nota. Cuando una función compatible con un objetivo se ajuste en OFF, la función correspondiente no se activará. En este caso, se muestra "OFF" independientemente de la operación del interruptor.

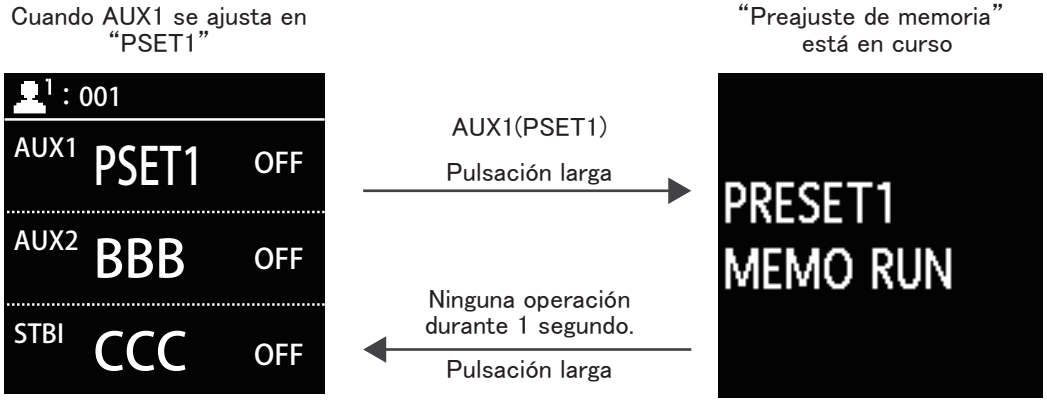
3.3.2 Cuando se acciona el interruptor al que se ha asignado la función de preajuste

La operación que se realiza varía en función de cuánto tiempo se pulse y se mantenga pulsado el interruptor al que se ha asignado la función de preajuste.

Duración de la pulsación del interruptor	Operación del interruptor	Indicación en el monitor LCD
Pulsación corta	Se inicia la operación de preajuste.	Se muestra "ON" mientras esté en funcionamiento la función de preajuste.
Pulsación larga	Almacena las posiciones de preajuste en la memoria.	Pantalla de visualización de la función ① Nombre de la función asignada al interruptor ② Estado operativo Nombre de la función PRESET1、PRESET2、PRESET3 Estado operativo MEMO RUN (Almacenamiento de datos en curso) Nota: Cuando se completa la función de almacenamiento, se reinicia el Modo de comprobación.

① Cuando se hace una pulsación corta del interruptor, se activa la operación de preajuste y el zoom y el enfoque se mueven a las posiciones almacenadas en la memoria.

② Cuando se hace una pulsación larga del interruptor, se activa la operación de memoria de preajuste y las posiciones actuales del zoom y del enfoque se almacenan en la memoria como posiciones de preajuste. En este momento, se muestra el mensaje "MEMO RUN" (almacenamiento de datos en curso). Un segundo después de soltar el interruptor, la operación "Preajuste de memoria" se cancela automáticamente y vuelve a aparecer la pantalla Modo de comprobación.



4 Operaciones en el modo de ajuste

Nota: Cuando se hace una pulsación central larga de la palanca de funcionamiento del LCD en el Modo de ajuste, el estado actual se almacena (se establece) y se reinicia el Modo de comprobación independientemente del nivel de menú abierto en ese momento.

4.1 Operaciones de la palanca de funcionamiento del LCD y del volumen AUX

Cuando esté seleccionado el Modo de ajuste, accione la palanca de funcionamiento del LCD y el volumen AUX como se indica en la tabla siguiente.

Palanca de funcionamiento del LCD			
	Indicación	Nombre	Función
		Pulsación central (pulsación corta)	Operación de establecimiento (Se mueve entre los niveles de menú superiores e inferiores, cuando está activada).
		Operación a la derecha	Se mueve a un nivel de menú inferior. (Esta operación se desactiva cuando no hay un nivel de menú inferior disponible).
		Operación a la izquierda	Establece el parámetro seleccionado y vuelve al nivel de menú anterior.
		Operación hacia arriba	Mueve el cursor hacia arriba.
		Operación hacia abajo	Mueve el cursor hacia abajo.
Volumen AUX			
		Sentido de las agujas del reloj	El volumen solo se puede accionar en una pantalla específica.
		Sentido contrario al de las agujas del reloj	El volumen solo se puede accionar en una pantalla específica.

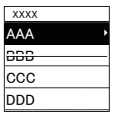
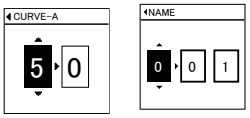
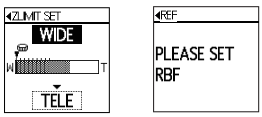
Nota 1. En pantallas que contengan un gran número de elementos para mostrar, al mover el cursor hacia arriba/abajo cambia la página de la pantalla.

Nota 2. Cuando se mueve el cursor hacia arriba/abajo, el cursor salta los elementos que no se pueden seleccionar y se mueve al siguiente elemento seleccionable.

Nota 3. No es posible mover el cursor en una dirección para la que no se muestre una guía en el monitor LCD.

4.2 Métodos de ajuste

En el Modo de ajuste, hay tres tipos de métodos de ajuste: seleccionar un elemento con el cursor, ajustar un elemento con el dial de la pantalla y ajustar un elemento con el volumen AUX.

Método de ajuste	Ejemplo de pantalla de ajuste	Operación	Comentarios
Selección de un elemento con el cursor		Selecciona y ajusta un elemento usando el cursor con la palanca de funcionamiento del LCD.	El parámetro seleccionado se almacena.
Selección de un elemento con el dial		Selecciona y ajusta valores numéricos o caracteres moviendo el dial con la palanca de funcionamiento del LCD.	Los valores numéricos o caracteres se seleccionan pulsando la palanca de funcionamiento del LCD hacia arriba o abajo; el lugar de los dígitos se mueve pulsando la palanca hacia la izquierda o la derecha.
Volumen AUX	 (Z LMT SET) (RBF)	Gire el volumen AUX para ajustar la posición.	En el ajuste del límite del zoom, la posición de la operación del volumen AUX se muestra en esta pantalla.

El volumen AUX se usa para el ajuste de la posición del límite del zoom y el ajuste de la longitud focal de la brida con la unidad de demanda de índice de zoom.

4.3 DESCRIPCIÓN GENERAL DEL MODO DE AJUSTE (MENÚ DE NIVEL SUPERIOR)

Las funciones que se ajustan en el Modo de ajuste se indican en la tabla siguiente.
El elemento se selecciona con el cursor y los ajustes detallados se realizan en los niveles de menú inferiores (2.º nivel del menú, 3.er nivel del menú).
La página que contiene los elementos que se mostrarán en el monitor LCD se cambian moviendo la palanca de funcionamiento del LCD hacia arriba o abajo.

Página del monitor	Nombre del elemento	Nombre de función	Descripción	Comentarios
1/3	USER	Registro de usuario	Ajusta un usuario para almacenar parámetros individualmente.	Se establecen de manera individual ajustes para hasta nueve usuarios. El ajuste “DEFAULT” es un ajuste de usuario común y se inicializa cada vez que se enciende (ON) la alimentación.
1/3	AUX SET	Ajuste de la función del interruptor	Asigna una función a cada interruptor.	Varias funciones se asignan a interruptores que se proporcionan en el cuerpo principal de la unidad de demanda de índice de zoom.
1/3	MEMO	Ajuste de la función de preajuste	Ajusta la operación de los interruptores a los que se asignan las funciones “PSET1” a “PSET3”.	Se selecciona el modo de preajuste (“Z+F” o “Z/F”), que se activa mediante el interruptor al que se ha asignado la función de preajuste de zoom. La posición de preajuste también se puede almacenar en la memoria durante la operación del menú.
1/3	SWITCH	Ajuste de operación del interruptor	Ajusta la operación detallada del interruptor.	Ajusta la operación de los interruptores a los que se han asignado las funciones STBI, AF, MIC y RET.
2/3	Z LMT SET	Ajuste del límite del zoom	Ajuste de las posiciones de límite del zoom	Ajusta la posición de límite del extremo teleobjetivo y del extremo gran angular con el volumen AUX.
2/3	ZCURVE	Ajuste de la curva del zoom	Ajusta las características de la curva del zoom.	Ajusta CURVE-A, CURVE-B y CURVE-N utilizando un valor numérico.
2/3	Z PATT	Ajuste de la zona inactiva del zoom (zona inactiva del anillo para pulgar)	Selecciona la anchura de la zona inactiva en el centro del anillo para pulgar.	Selecciona el ajuste entre tres patrones: “W” para amplia, “STD” para estándar y “N” para reducida.
2/3	RBF	Ajuste de la longitud focal de la brida	Ajuste de la longitud focal de la brida	El ajuste de la longitud focal de la brida se realiza accionando la unidad de demanda de índice de zoom.
3/3	BCTSET	Tecnología de compensación de bombeo	Ajusta la tecnología de compensación de bombeo (BCT) en ON (activar) u OFF (desactivar).	Selecciona si se compensa o no el cambio de ángulo de campo causado por el enfoque.
3/3	EXT	Ajuste del multiplicador	Ajusta la ampliación básica del multiplicador montado en el objetivo.	La ampliación se ajusta de acuerdo con el objetivo conectado.
3/3	OTHER	Otros ajustes	Realiza los ajustes asociados con las operaciones de todo el monitor LCD.	Selecciona “caracteres negros sobre fondo blanco” o “caracteres blancos sobre fondo negro” para la selección del color del fondo.

nota

4.4 Ajustes de usuario

Seleccione el menú USER.
El menú USER tiene dos tipos de ajuste: “DEFAULT”, que no especifica un usuario y “USER1” a “USER9”, que permiten almacenar los parámetros de un usuario individual en la memoria.
Cuando se selecciona un usuario, se ajusta la función para un usuario individual de acuerdo con los datos de ajuste almacenados en la memoria.

Tipo USER	Características
DEFAULT	Los ajustes se restauran a sus valores predeterminados cada vez que se enciende (ON) la alimentación.
USER1 ～ 9	Los ajustes se almacenan incluso después de apagar (OFF) la alimentación.

El nombre de USER se ajusta con números de 3 dígitos de “000” a “009”. No obstante, es posible registrar un nombre combinando números y letras.

Nota. El ajuste de USER seleccionado se retiene incluso después de apagar (OFF) la alimentación.La siguiente vez que se enciende (ON) la alimentación, el monitor LCD muestra el ajuste de USER que se seleccionó la última vez.

4.5 Ajuste de funciones a interruptores de operación

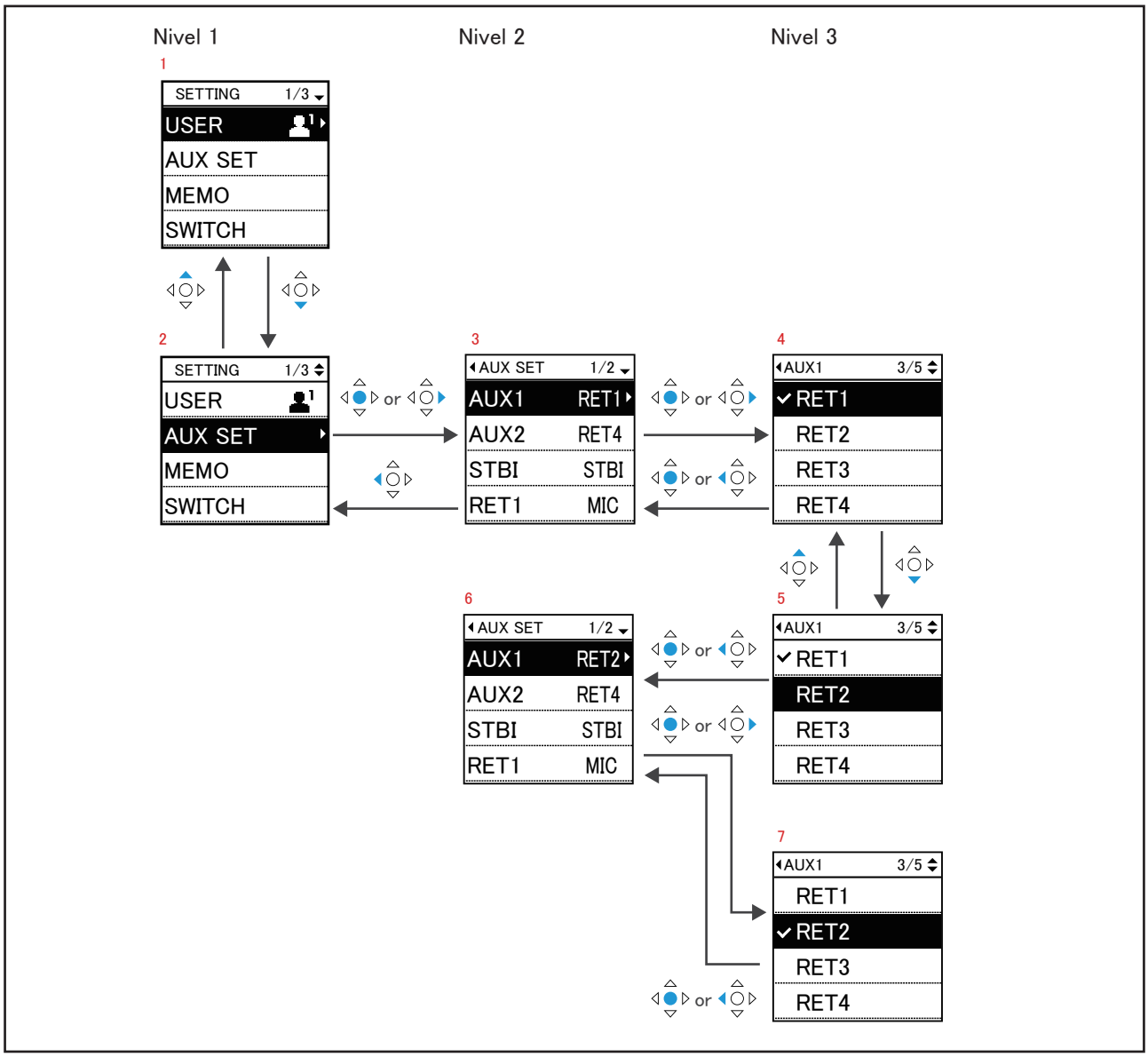
“Ajuste de funciones a interruptores de operación” indica la operación para asignar funciones a los interruptores AUX1, AUX2, STBI, RET1 y RET2.
Los detalles sobre las funciones a asignar y la operación de asignación se proporcionan en la sección 5, “Operaciones de menú específicas de funciones”.

nota

5 Operaciones de menú específicas de funciones

5.1 Ajuste del interruptor AUX 「AUX SET」

Consulte el siguiente diagrama de flujo para asignar funciones a los interruptores proporcionados en el producto.



Las funciones de los interruptores AUX se pueden asignar a los interruptores que se muestran en el menú AUX SET (los interruptores que se indican a continuación) mediante la misma operación.

Interruptores a los que se asignan funciones	AUX1 ・AUX2 ・STBI・RET1・RET2
Funciones a asignar	NON、PSET1 ～ 3、ZLIMIT、FHLD、QZOOM、STBI RET1 ～ 4、MIC、WIPE、AF、P-P、VTR

Nota. El funcionamiento del estabilizador óptico varía dependiendo del objetivo que se vaya a conectar.

UA107x8.4BESM-T4x	El estabilizador óptico se puede activar (ON) o desactivar (OFF) accionando la unidad de demanda de índice de zoom, independientemente de los ajustes de los interruptores del objetivo. Cuando este producto se enciende (ON), se activa en el estado en el que el estabilizador óptico está desactivado (OFF).
UA125x8BESM-Sxx	La operación varía dependiendo del sistema. Para ver información detallada, póngase en contacto con su distribuidor de Fujifilm.
Otros objetivos	Cuando el estabilizador óptico se ajusta en OFF con los ajustes de los interruptores del objetivo, el estabilizador óptico no se puede activar (ON) ni desactivar (OFF) accionando la unidad de demanda de índice de zoom.

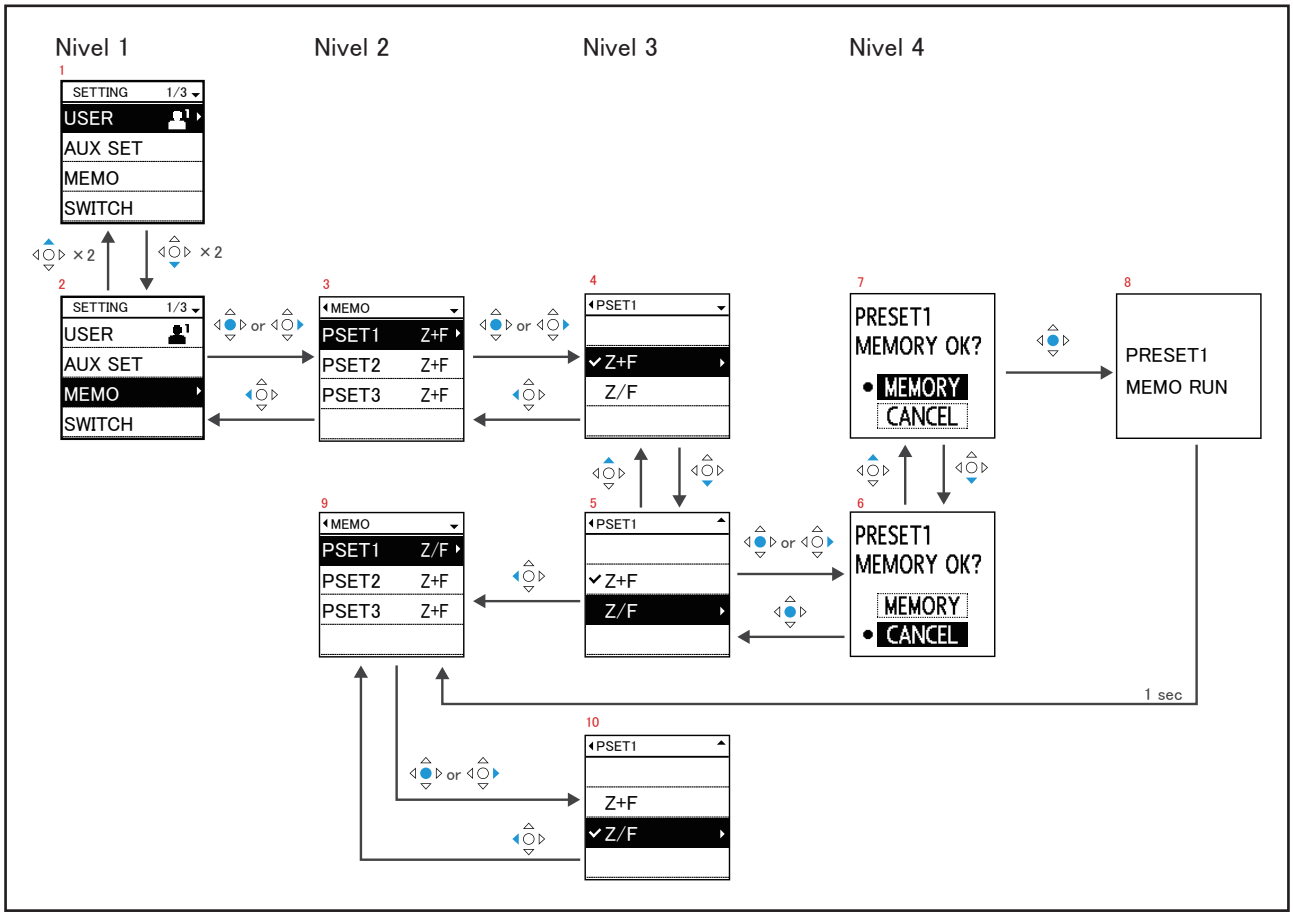
La respuesta al interruptor varía dependiendo de la función asignada a cada interruptor.

Símbolo	Nombre de función	Función	Operación
NON	Ninguna función	Estado sin función asignada.	Ninguno
PSET1 ～ 3	Preajuste 1 a 3	Funciona como interruptor de preajuste.	Cuando se hace una pulsación corta en el interruptor, funciona como un interruptor de operación y cuando se hace una pulsación larga en el interruptor, almacena datos en la memoria.
ZLIMIT	Límite del zoom	Funciona como un interruptor de límite del zoom.	Cada vez que se presiona este interruptor, la función se activa (ON) o se desactiva (OFF).
FHLD	Retención del número F	Si el objetivo zoom se utiliza en una posición cercana a su apertura más amplia, esta función evita el fenómeno por el que la imagen se oscurece cerca del extremo teleobjetivo.	Cada vez que se presiona este interruptor, la función se activa (ON) o se desactiva (OFF).
QZOOM	Zoom rápido	Funciona como un interruptor de límite del zoom rápido.	La operación de zoom se realiza a la velocidad más alta mientras esté pulsado el interruptor.
STBI	Control de la función del estabilizador óptico	Funciona como el interruptor ON/OFF del estabilizador óptico.	El control del interruptor ON/OFF se realiza de acuerdo con el ajuste ALT o MOM.
RET1 ～ 4	Interruptor de retorno	Funciona como los interruptores de retorno 1 a 4.	El control del interruptor ON/OFF se realiza de acuerdo con el ajuste ALT o MOM.
MIC	Intercomunicador	Funciona como el interruptor de intercomunicación (comunicación por micrófono).	La comunicación por micrófono con el productor o el ingeniero se realiza de acuerdo con el ajuste PD o ENG.
WIPE	Control del limpiador	Controla el limpiador de un objetivo con limpiador integrado. (Este producto no puede accionar la unidad limpiadora externa).	Cada vez que se presiona el interruptor, se realiza la función de limpiado una vez. Cuando se pulsa y se mantiene pulsado el interruptor, la función de limpiado se realiza repetidamente.
AF	Enfoque automático	Controla la función de enfoque automático.	El control del interruptor ON/OFF se realiza de acuerdo con el ajuste ALT o MOM.
P–P (Push–Pull)	Interruptor ON/OFF del control servo/uniaxial	Cambia el método de funcionamiento del objetivo (uniaxial/control servo).	Cada vez que se pulsa el interruptor, el funcionamiento cambia entre el funcionamiento uniaxial o el funcionamiento servo.
VTR	Interruptor VTR	Funciona como el interruptor VTR ON/OFF.	Cada vez que se pulsa el interruptor, el funcionamiento de VTR cambia entre el inicio y la parada de la grabación.

nota

5.2 Ajuste de operación del interruptor 「MEMO」

Para los interruptores de preajuste a los que se asignan las funciones de PSET1, PSET2 y PSET3, este menú se utiliza para ajustar el modo de la operación y para almacenar las posiciones de preajuste de zoom en la memoria.



Modo de preajuste	Operación que se ajusta
Z+F	El zoom y el enfoque automático realizan la operación de preajuste de manera simultánea.
Z/F	El zoom o el enfoque automático realizan la operación de preajuste de manera independiente.

Preajuste de memoria	Operación que se ajusta
MEMORY	Cuando se realiza y se mantiene una pulsación central de la palanca de funcionamiento del LCD para establecer el ajuste seleccionado mientras se muestra “MEMORY”, las posiciones del zoom y/o el enfoque automático se almacenan en la memoria como posiciones de preajuste. La indicación del monitor cambia a “MEMO RUN” mientras las posiciones de preajuste se almacenan en la memoria. Una vez completada la operación de almacenamiento de las posiciones de preajuste, vuelve a aparecer automáticamente una pantalla de menú de nivel superior (después de aproximadamente 1 segundo).
CANCEL	Cuando se selecciona “CANCEL”, vuelve a aparecer una pantalla de menú de nivel superior sin almacenar el ajuste seleccionado en la memoria.

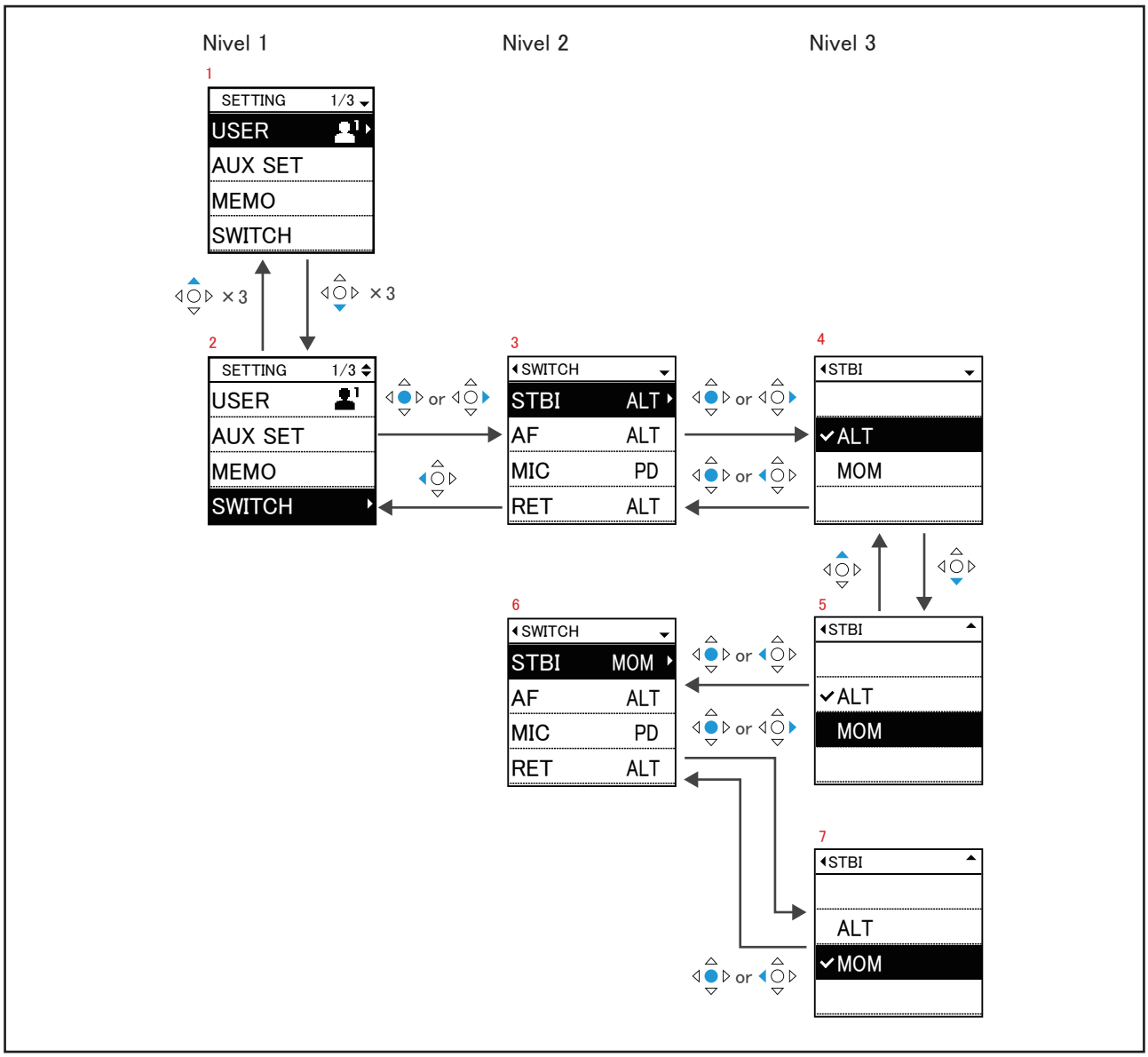
Nota 1. Las posiciones de preajuste son de uso común para todos los usuarios (USER1 a USER9 y DEFAULT). Tenga en cuenta que no es posible hacer ajustes específicos por usuario.

Nota 2. El funcionamiento de PRESET2 y PRESET3 varía dependiendo del objetivo que se vaya a conectar.

UA107x8.4BESM-T4x	Las funciones de PRESET2 y PRESET3 se pueden usar.
UA125x8BESM-Sxx	La operación varía dependiendo del sistema. Para ver información detallada, póngase en contacto con su distribuidor de Fujifilm.
D’autres modèles	No se admite el uso de PRESET2 y PRESET3.

5.3 Ajuste de operación del interruptor 「SWITCH」

Consulte el diagrama de flujo siguiente para ajustar las operaciones de los interruptores a los que se han asignado las funciones STBI, AF, MIC y RET.



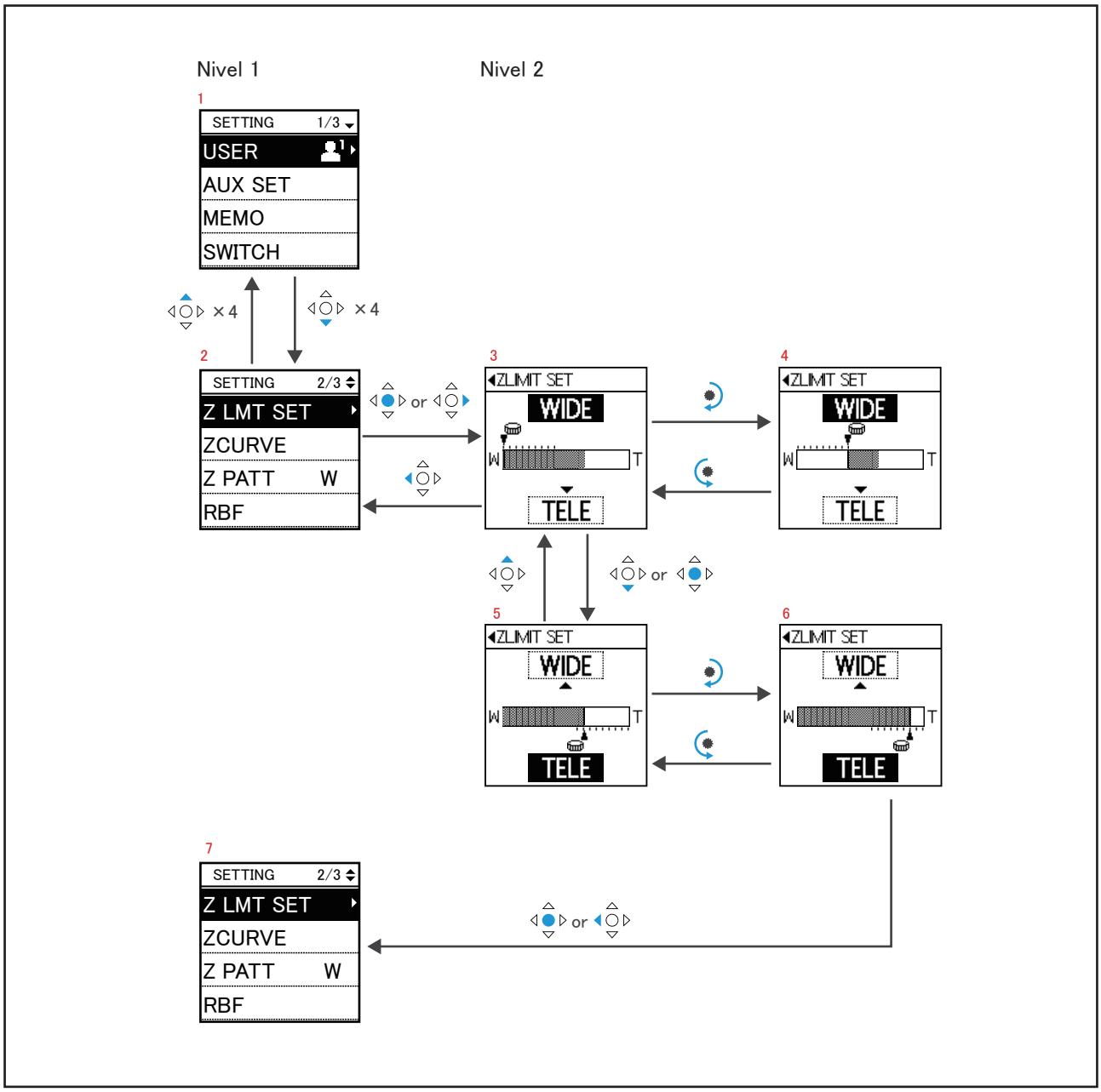
Cuando se asigna una misma función a varios interruptores, todas las funciones que se muestran en el menú SWITCH (indicadas a continuación) se ajustan para realizar la misma operación.

・STBI ・AF ・MIC ・RET

Función deseada del interruptor	Operación que se ajusta
STBI ・AF ・MIC ・RET1 ～ RET4	ALT、MOM
MIC	PD (MOM)、ENG (ALT)

5.4 Ajuste del límite del zoom 「Z LMT SET」

Para realizar el ajuste del límite del zoom, se utiliza el volumen AUX.



① Para ajustar la posición del límite del funcionamiento del zoom en el extremo teleobjetivo y en el extremo gran angular, pulse la palanca de funcionamiento del LCD hacia arriba o abajo para seleccionar “TELE” o “WIDE” y, a continuación, gire el volumen AUX para ajustar las posiciones.

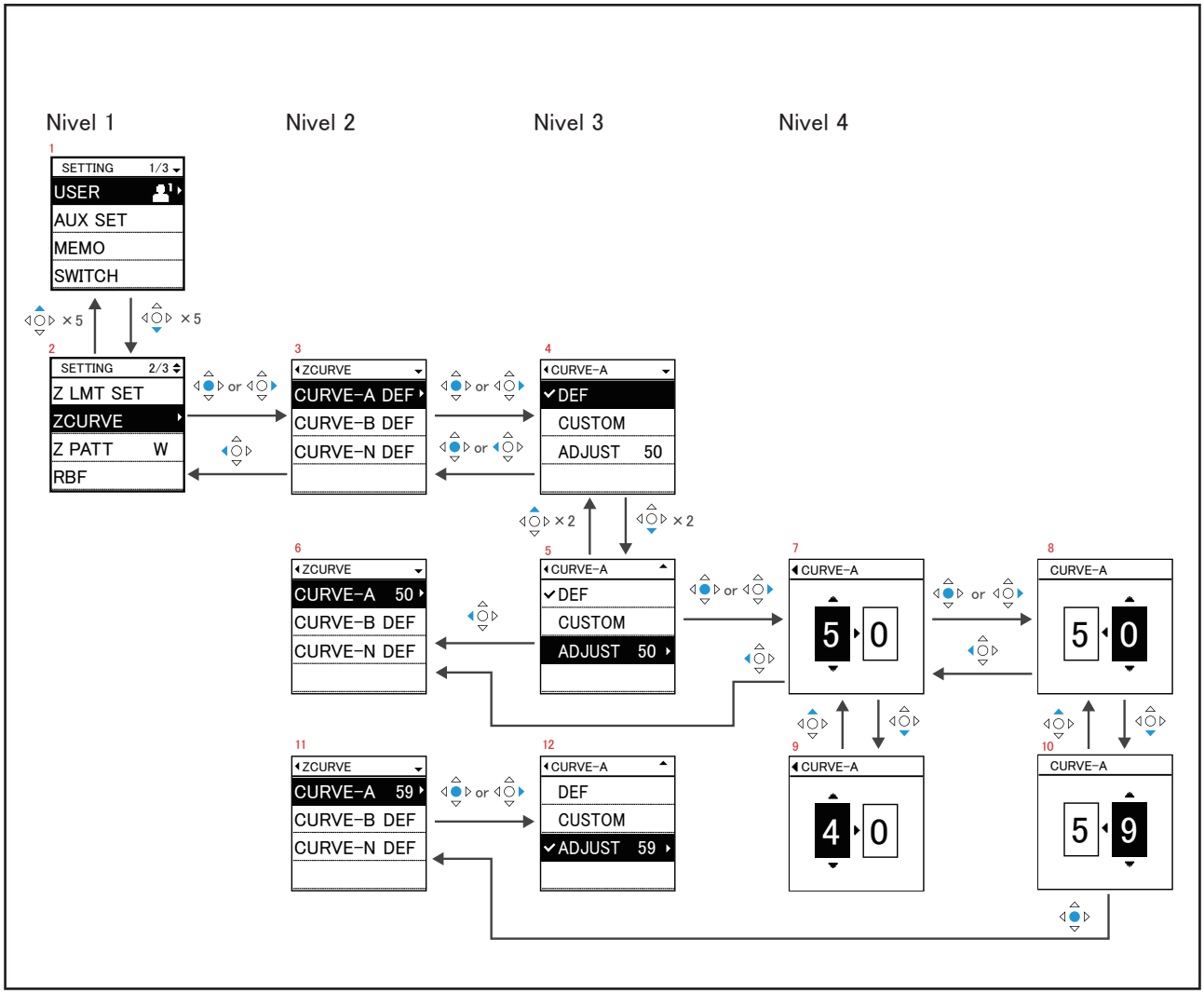
② Este ajuste se almacena automáticamente tan pronto como se completa la selección (cuando se cambia el ajuste de “TELE” a “WIDE” o viceversa o cuando se abre una pantalla de otro nivel de menú).

Nota. Tenga en cuenta el ajuste del límite del zoom no puede establecer una posición cercana al centro del intervalo de zoom.

nota

5.5 Ajuste de la curva del zoom 「ZCURVE」

El menú de ajuste de la curva del zoom permite ajustar las características de funcionamiento dinámico, desde el inicio hasta la parada del funcionamiento del zoom, entre tres tipos de curvas características de cambio: CURVE-A, CURVE-B y CURVE-N.



En el menú ZCURVE, seleccione las características de funcionamiento del zoom en respuesta a la operación del anillo para pulgar entre tres tipos de características: CURVE-A, CURVE-B y CURVE-N.

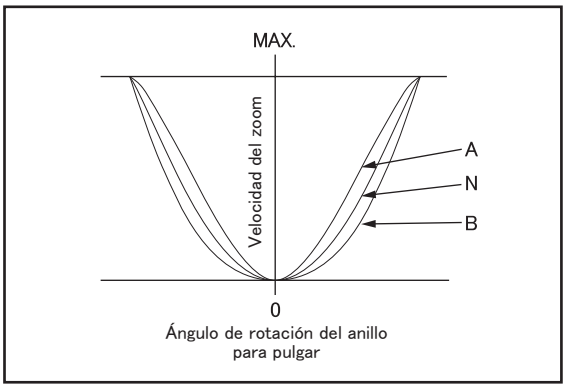
Además, cada una de las características puede ajustarse de manera independiente seleccionando el patrón ajustado en el objetivo.

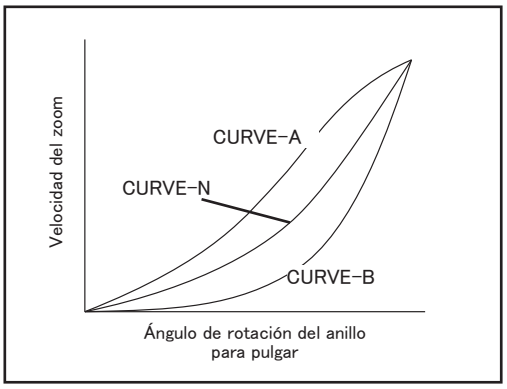
nota

5.5.1 Ajuste de ZCURVE

Seleccione ZCURVE entre los siguientes tres tipos de características. En la tabla siguiente se indican las características de cada curva.

CURVE-A	Realiza la operación de zoom de manera que el inicio del funcionamiento es más rápido cerca del centro del anillo para pulgar y al girar más el anillo se controla la aceleración.
CURVE-B	Realiza la operación de zoom de manera que el inicio del funcionamiento es más lento cerca del centro del anillo para pulgar y al girar más el anillo aumenta la aceleración.
CURVE-N	Implementa las características intermedias entre CURVE-A y CURVE-B y aplica una aceleración estándar.



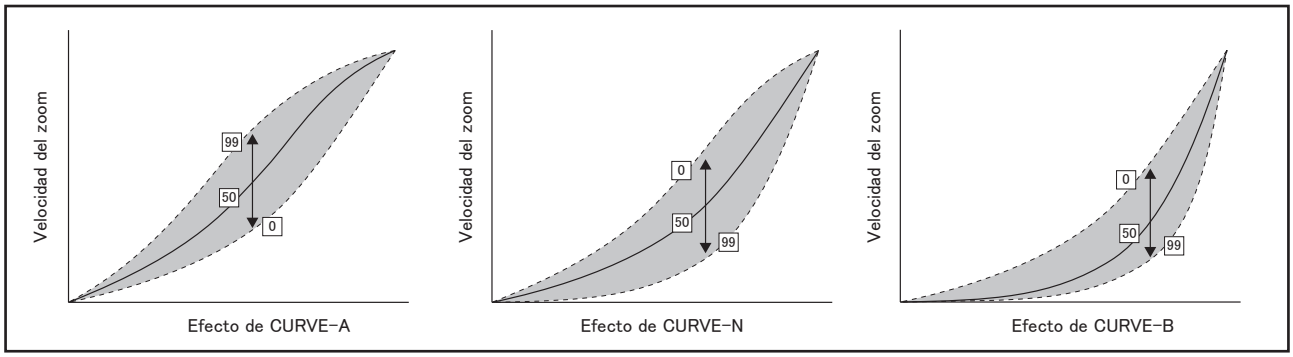


5.5.2 Establecimiento del ajuste ZCURVE

Establecer el ajuste ZCURVE permite ajustar el ángulo de rotación del anillo para pulgar y las características de la velocidad del zoom para CURVE-A, CURVE-B y CURVE-N de manera independiente.
El propio ajuste de las características se almacena en el objetivo. Para realizar los ajustes, la unidad de demanda de índice de zoom selecciona el ajuste de características almacenado en el objetivo.

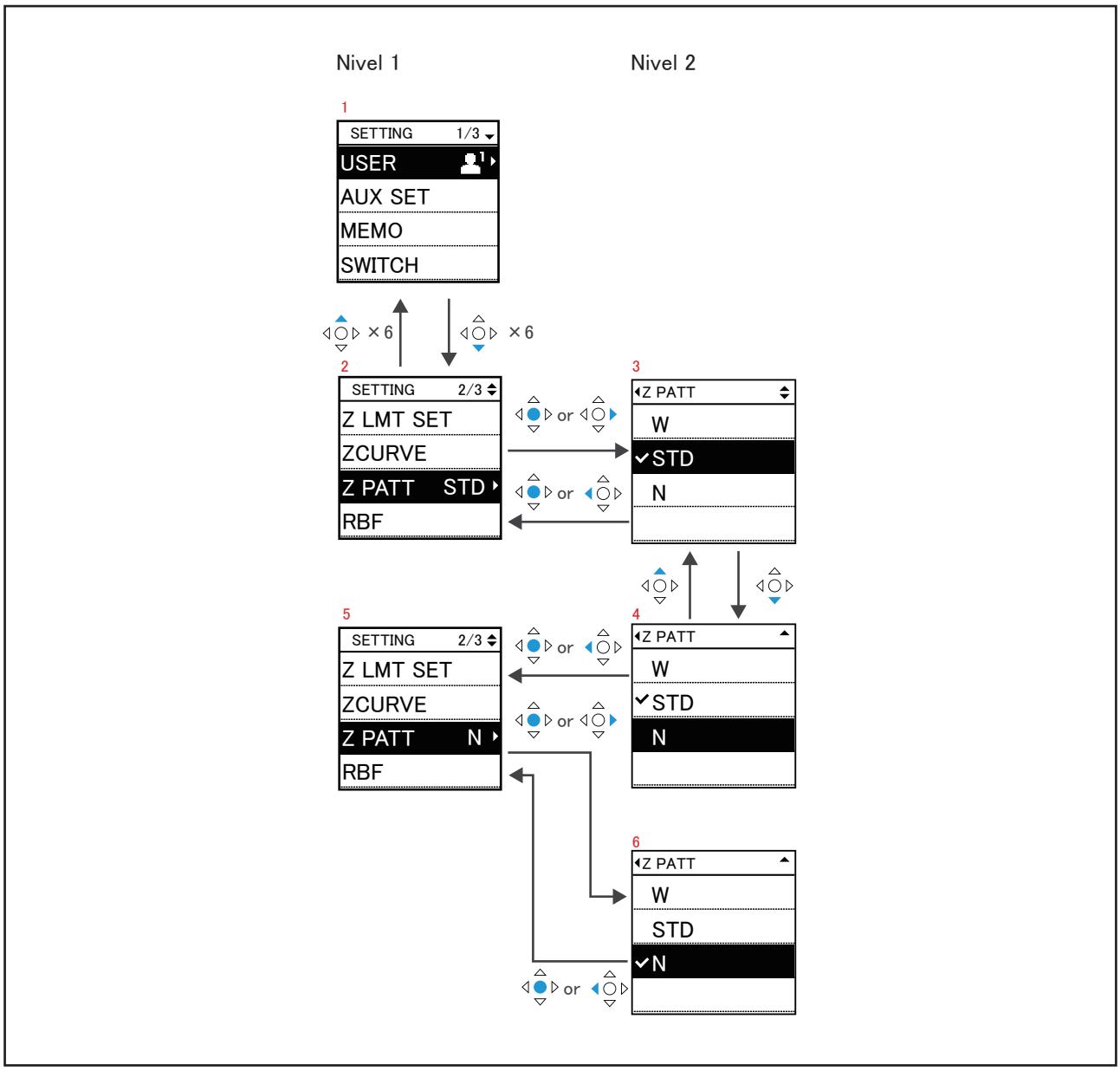
DEFAULT	Curva característica estándar de los ajustes predeterminados de fábrica.
CUSTOM	Aplica la curva característica definida por el usuario descargándola en el objetivo.
ADJUST	Las características de velocidad del zoom frente al ángulo de rotación del anillo para pulgar se pueden cambiar aumentando o reduciendo el valor del ajuste respecto a “50” (equivalente al valor predeterminado). (Consulte la figura de referencia).

Para ver información detallada sobre los datos CUSTOM y los datos ADJUST instalados en el objetivo, póngase en contacto con su distribuidor de Fujifilm.



5.6 Ajuste de la zona inactiva del anillo paral pulgar 「ZPATT」

Este menú se utiliza para ajustar la zona donde el zoom no funciona aunque se gire el anillo para pulgar. El ajuste de la zona inactiva evita accionar el zoom de manera accidental y cometer errores operativos.

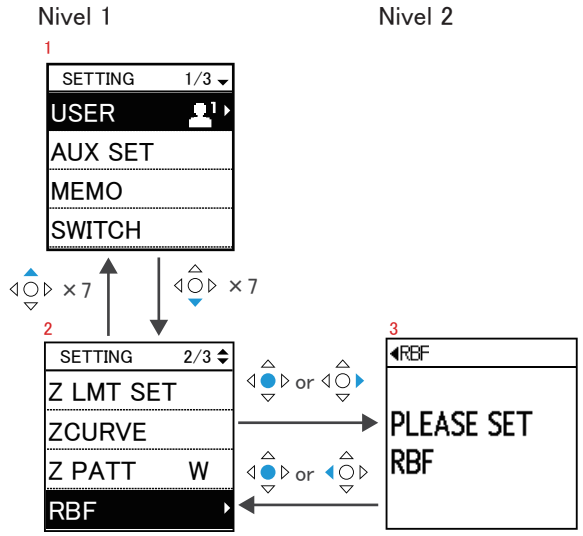


Indicación en el menú	Descripción
W	Ajusta la zona inactiva en una anchura amplia.
STD	Ajusta la zona inactiva en una anchura estándar.
N	Ajusta la zona inactiva en una anchura reducida.

Nota. La anchura de la zona inactiva se ajusta en “N” de manera predeterminada.

5.7 Ajuste de la longitud focal de la brida 「RBF」

Para ajustar la longitud focal de la brida de un objetivo se utiliza el volumen AUX.



Después de seleccionar “RBF”, cuando se pulsa y se mantiene pulsada en el centro la palanca de funcionamiento del LCD, aparece la pantalla RBF. Gire el volumen AUX para ajustar la longitud focal de la brida.

Mientras se ajusta la longitud focal de la brida con el volumen AUX, en el monitor LCD se muestra el mensaje “PLEASE SET RBF”.
Para ver el procedimiento real de ajuste de la longitud focal de la brida, consulte el Manual de funcionamiento del objetivo.

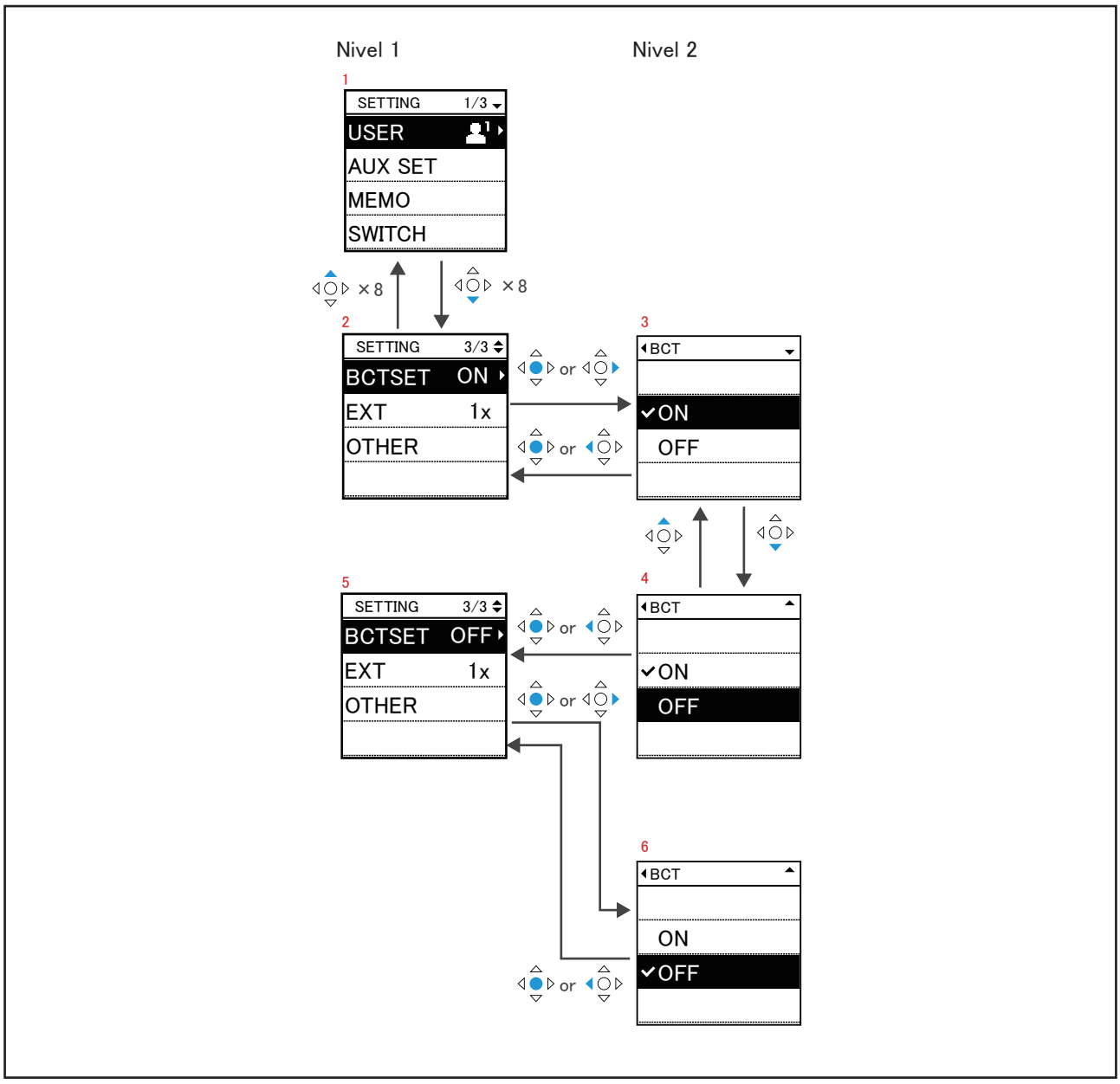
Básicamente, el procedimiento de ajuste debe seguir las instrucciones dadas en el manual para el objetivo.
No obstante, interprete el texto (1) “Turn the F.f adjusting knob” (Gire el mando de ajuste F.f) del Manual de funcionamiento del objetivo como “Gire el volumen AUX”.
Además, interprete el texto (2) “Tighten the F.f locking knob and then lock the F.f adjusting knob.” (Apriete el mando de bloqueo F.f y, a continuación, bloquee el mando de bloqueo F.f) del Manual de funcionamiento del objetivo como “Pulse la palanca de funcionamiento del LCD hacia la izquierda o haga una pulsación central corta de la palanca para salir del ajuste”.

Nota. Si el objetivo conectado al producto no es compatible con la función de enfoque posterior remoto (Remote Back Focus, RBF) (la función para ajustar la longitud focal de la brida de un objetivo utilizando un accesorio), este elemento del menú no se puede seleccionar.

nota

5.8 Ajuste de la tecnología de compensación de bombeo (BCT) 「BCTSET」

Este menú se utiliza para ajustar en ON u OFF la tecnología de compensación de bombeo (BCT), que compensa el fenómeno por el que el ángulo de campo cambia al enfocar.

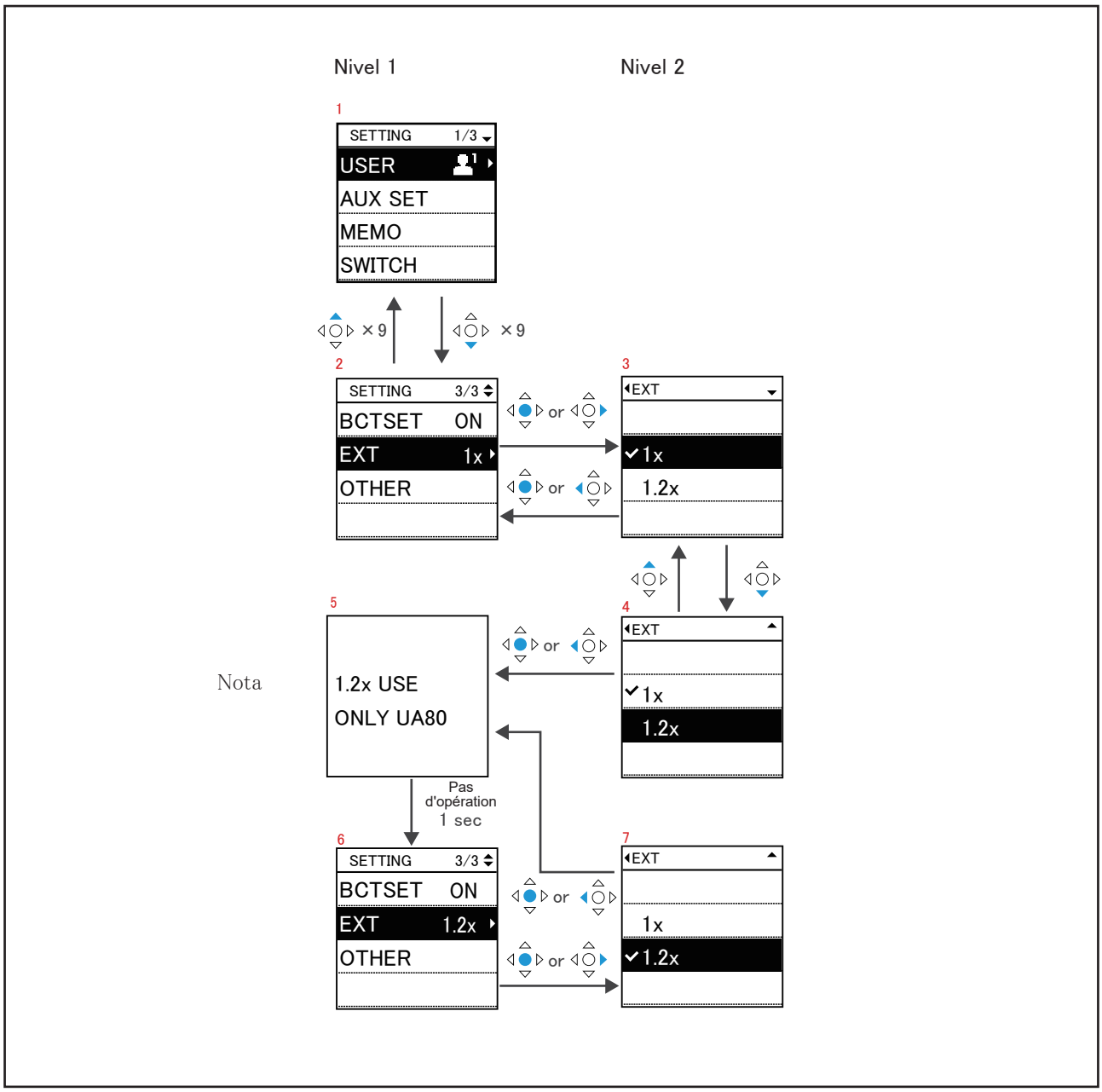


Nota. El ajuste de BCT ON/OFF del lado del objetivo tiene prioridad sobre el ajuste en este producto.

nota

5.9 Ajuste del multiplicador 「EXT」

Este menú se utiliza para registrar la ampliación básica del multiplicador montado en un objetivo para enlazar con el multiplicador del objetivo.



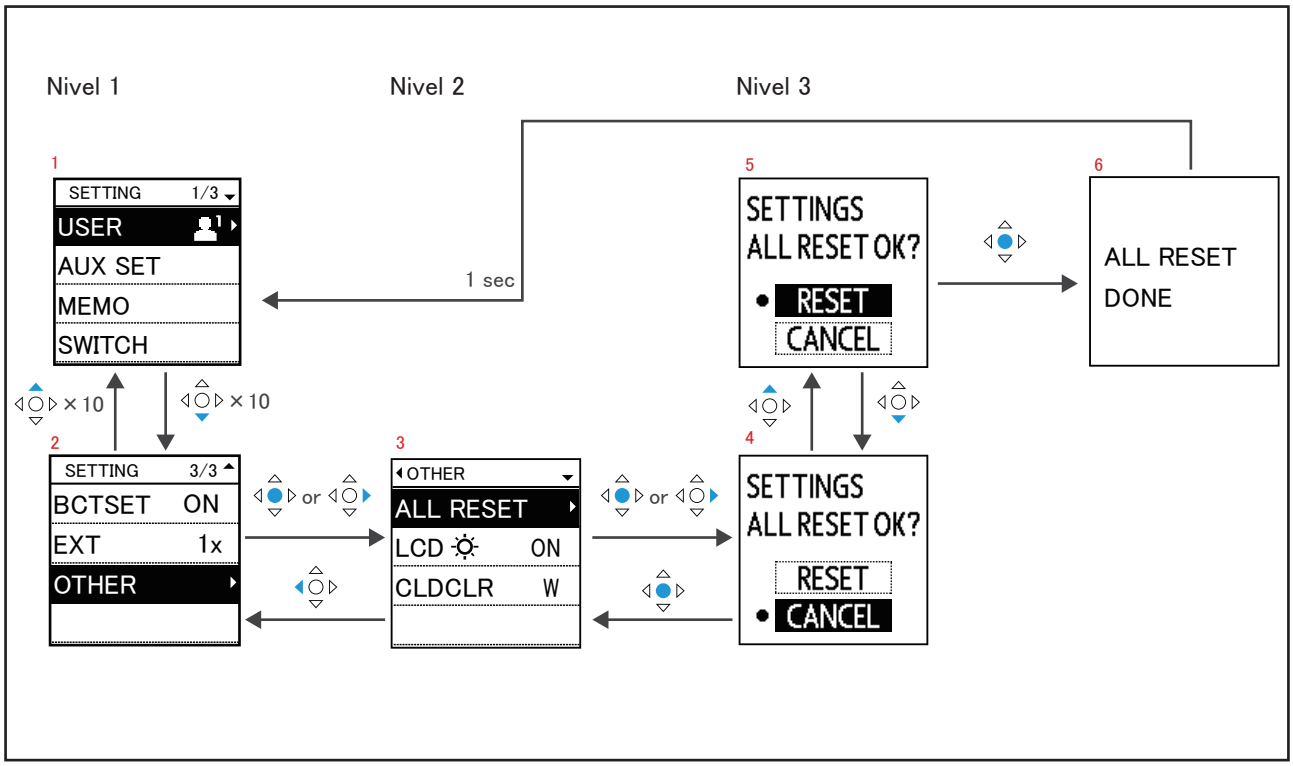
Nota. El ajuste de la ampliación “1.2x” solo es válido para los objetivos de la serie UA80. Los objetivos que no son de la serie UA80 no se montan con un multiplicador que proporcione una ampliación de “1.2x”. En consecuencia, aunque se seleccione “1.2x”, el multiplicador que funciona con el objetivo alcanza realmente una ampliación de “1x”.

nota

6 Funcionamiento del sistema

6.1 Operación de inicialización

Cuando se activa el submenú ALL RESET bajo el menú OTHER, todos los ajustes almacenados en la memoria se restauran a sus valores predeterminados.

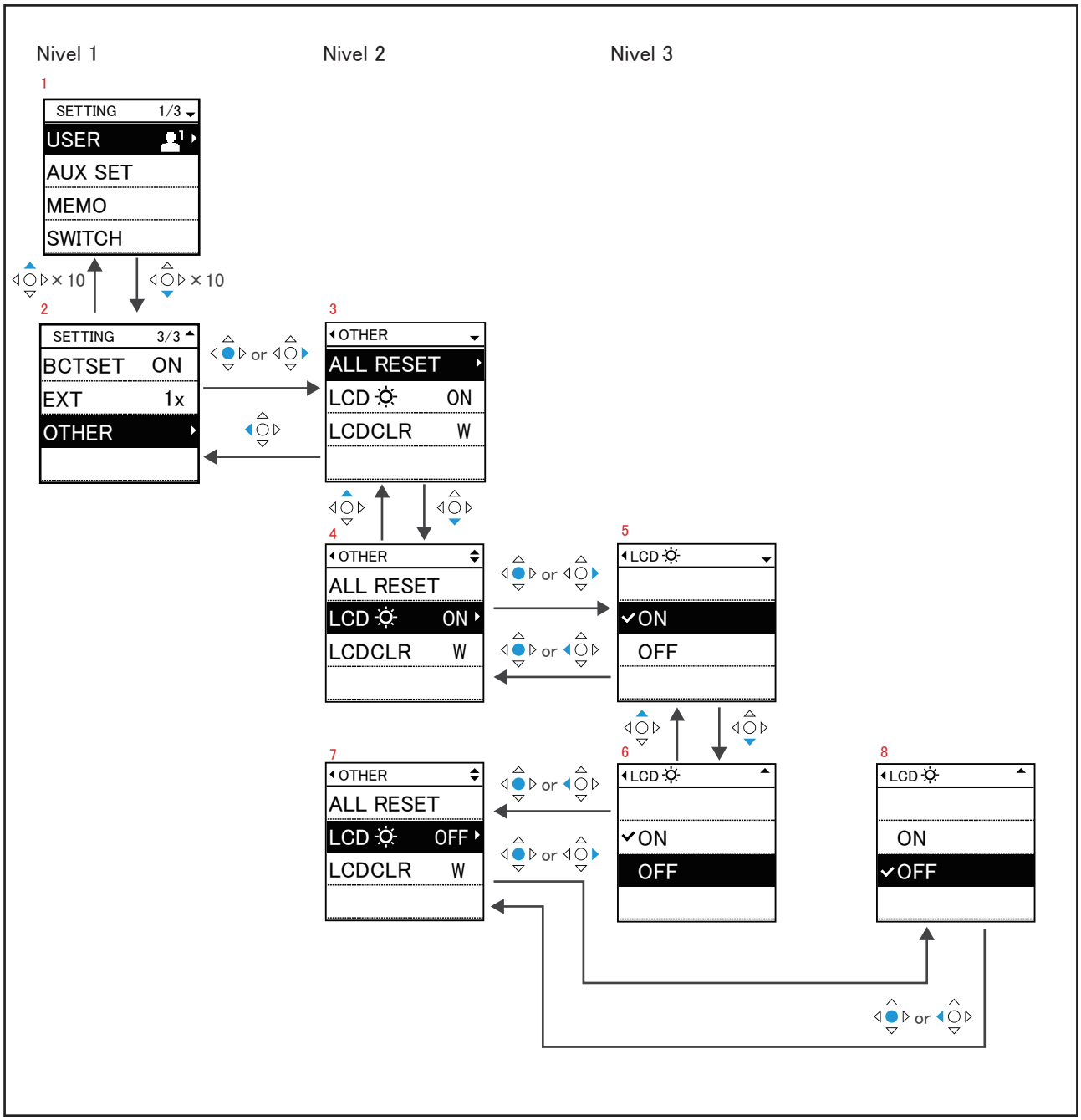


Nota. El contenido de los ajustes USER, que se almacenan para “USER1” a “USER9”, también se restauran a los valores predeterminados.

nota

6.2 Ajuste de la retroiluminación del LCD

El submenú LCD bajo el menú OTHER se utiliza para ajustar en ON u OFF la retroiluminación del LCD cuando se activa el sistema.

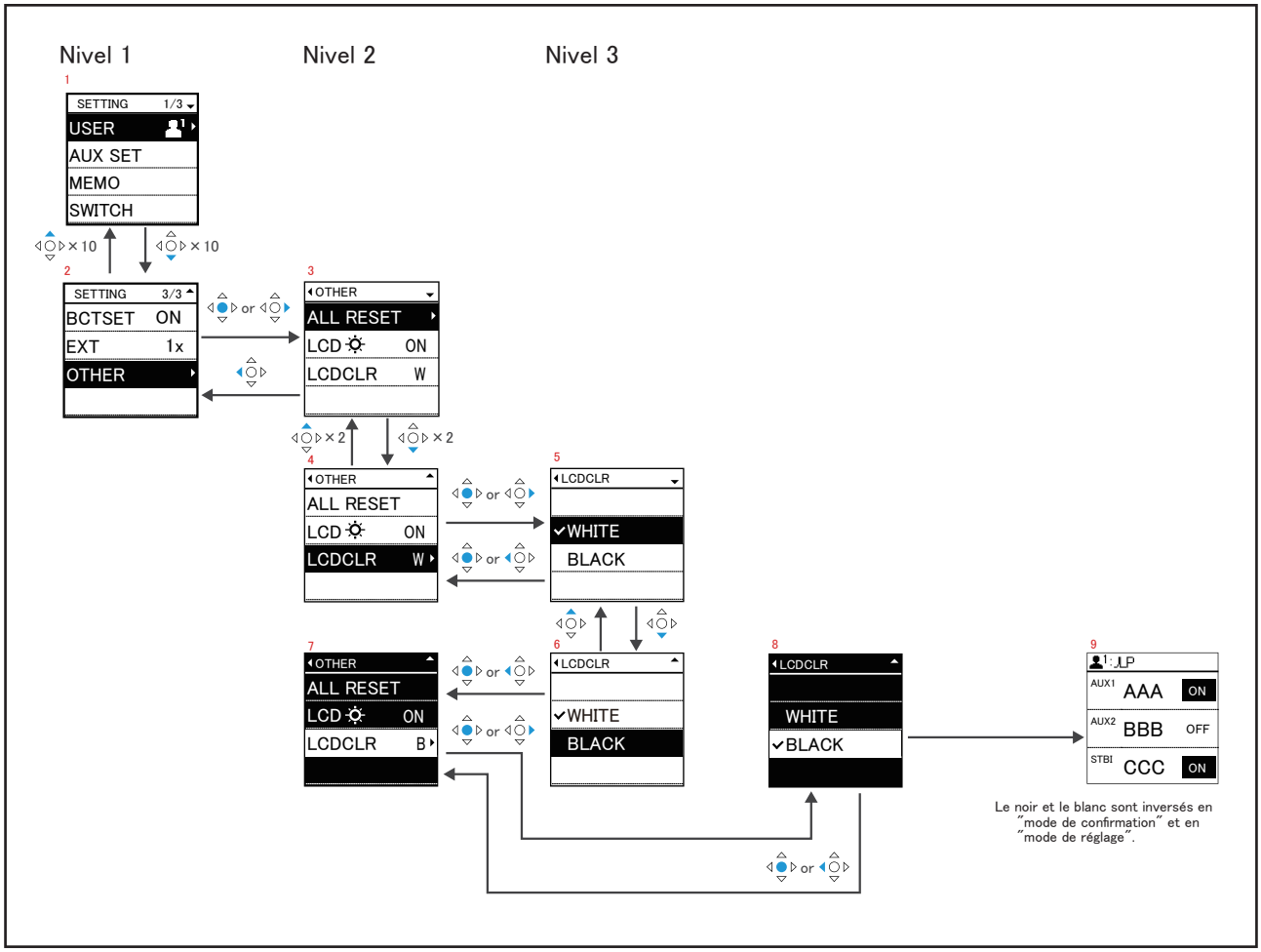


Nota. El ajuste ON/OFF de la retroiluminación del LCD también se puede hacer con una pulsación central corta de la palanca de funcionamiento del LCD en el Modo de comprobación.

6.3 Ajuste del color del fondo del LCD

El submenú LCDCLR bajo el menú OTHER se utiliza para seleccionar los colores de visualización del monitor LCD.

El color de visualización ajustado en este menú se aplica a todos los menús en las operaciones subsiguientes.



Nota. El submenú LCDCLR se utiliza para ajustar el color del fondo de las pantallas del Modo de ajuste. Tenga en cuenta que el ajuste de blanco y negro para el color del fondo y el color del texto se invierten en el Modo de comprobación.

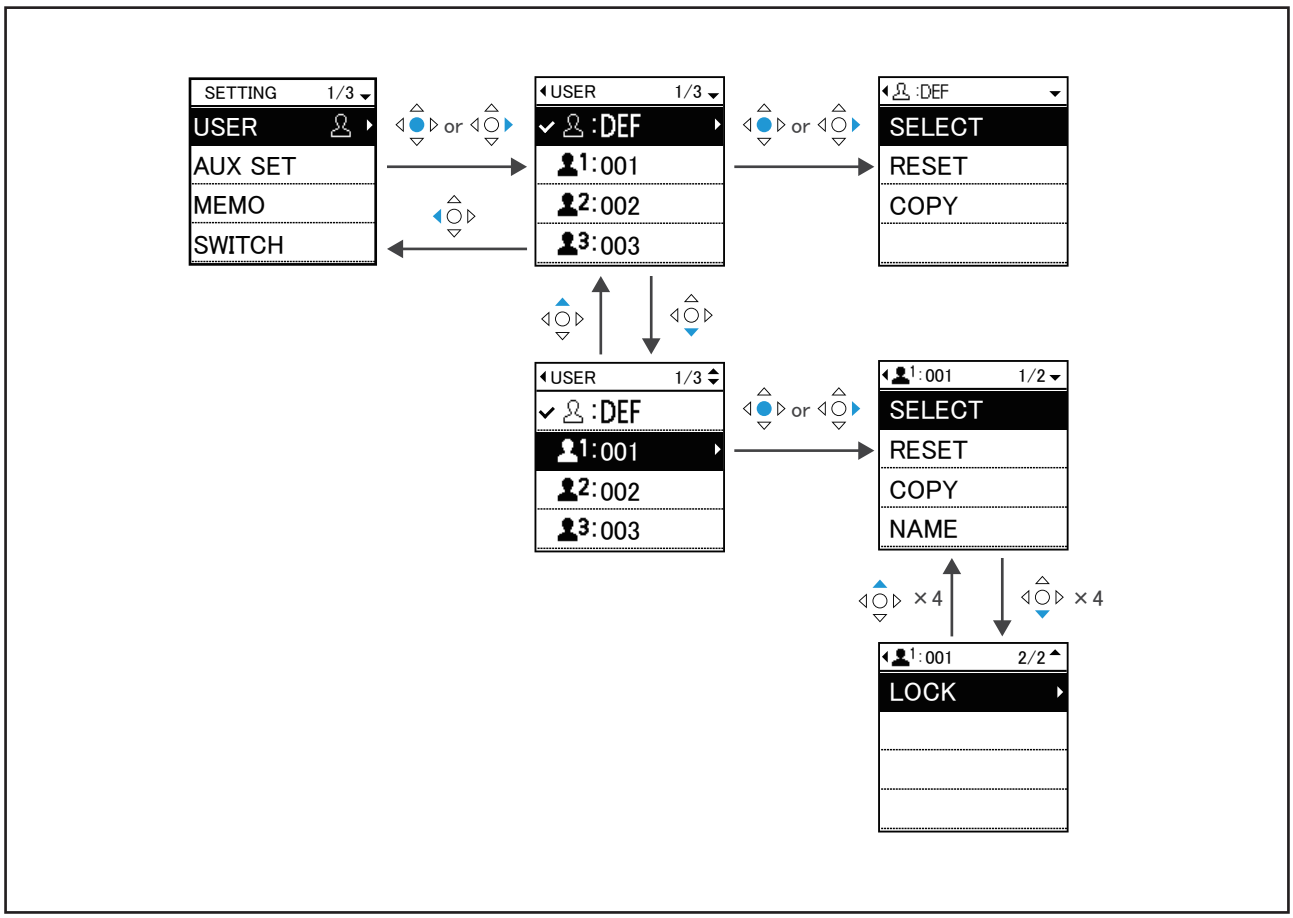
	Ajuste de LCDCLR	Color del fondo	Color del texto
Modo de ajuste	WHITE	Blanco	Negro
Modo de comprobación	BLACK	Negro	Blanco

nota

7 Ajuste y recuperación de datos de USUARIO

7.1 Funcionamiento de los menús de ajuste de USUARIO

Con el menú USER, se puede almacenar hasta nueve patrones de ajustes USER.



Los ajustes USER constan de 10 patrones, que incluyen DEFAULT y USER1 a USER9, y los ajustes funcionan como se indica en la tabla siguiente.

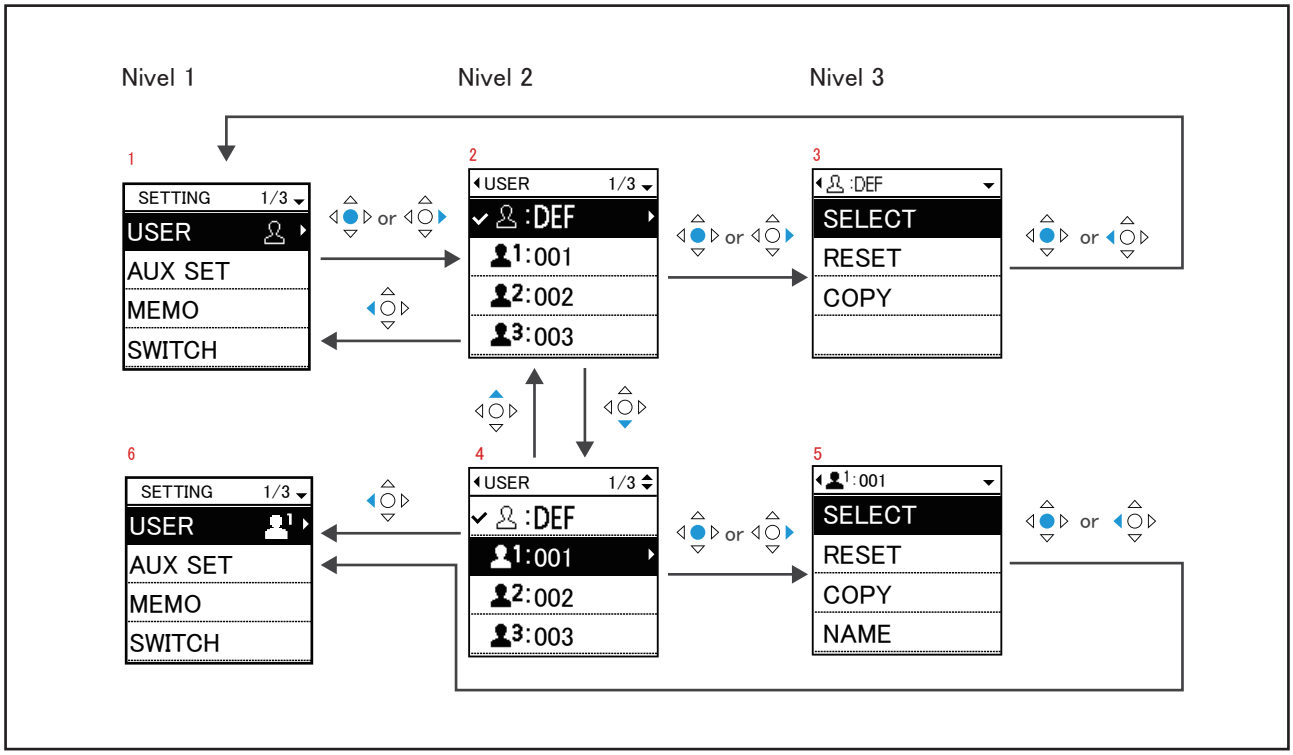
DEFAULT	Ajuste de usuario predeterminado. Este ajuste no se puede usar para establecer un nombre de usuario, y no es posible bloquear el ajuste. Cuando se apaga (OFF) la alimentación, el ajuste de usuario se restaura a los valores predeterminados.
USER1 ～ 9	Cada ajuste de usuario se retiene en la memoria. Los ajustes de usuario almacenados se retienen incluso después de apagar (OFF) la alimentación.

Los ajustes predeterminados establecen los nombres para USER1 a USER9 en “001” a “009”.

nota

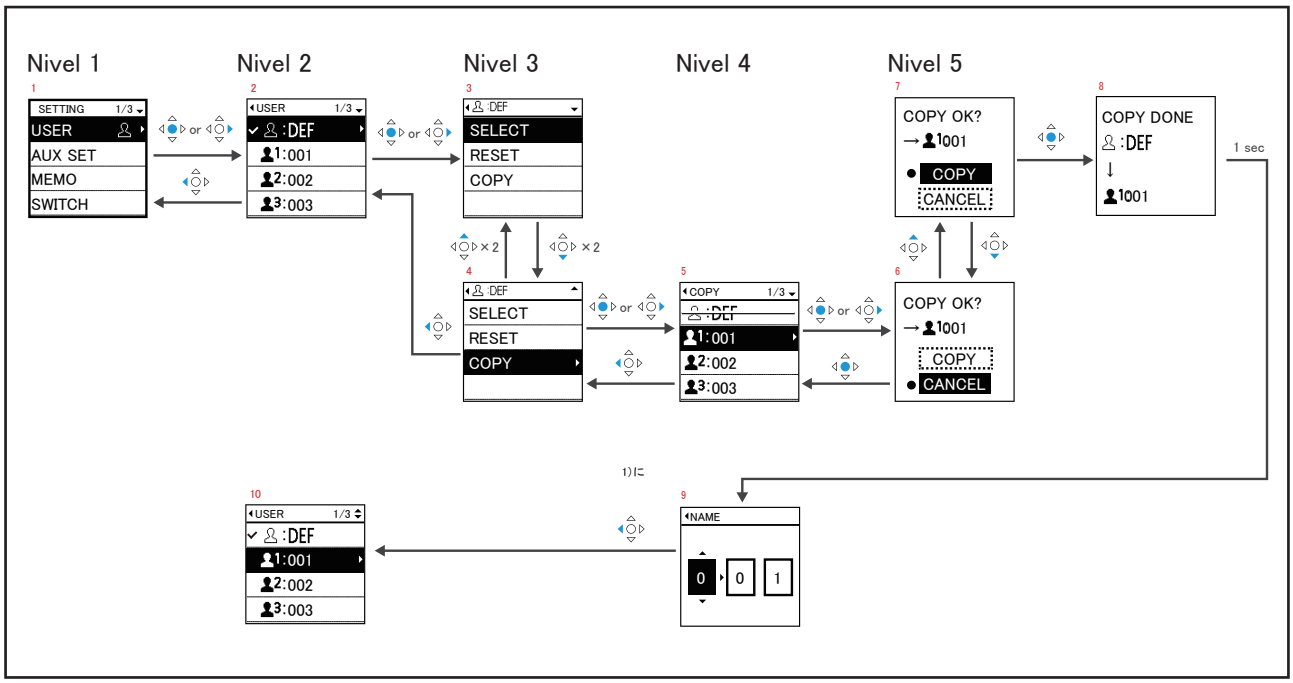
7.2 Selección de un USUARIO

Después de seleccionar el menú USER, seleccione el submenú SELECT para ajustar un usuario.
Una vez seleccionado el usuario con SELECT, los ajustes que se realizan en las operaciones subsiguientes se almacenan en la memoria como ajustes para el usuario seleccionado.



7.3 Copia de los ajustes de USUARIO

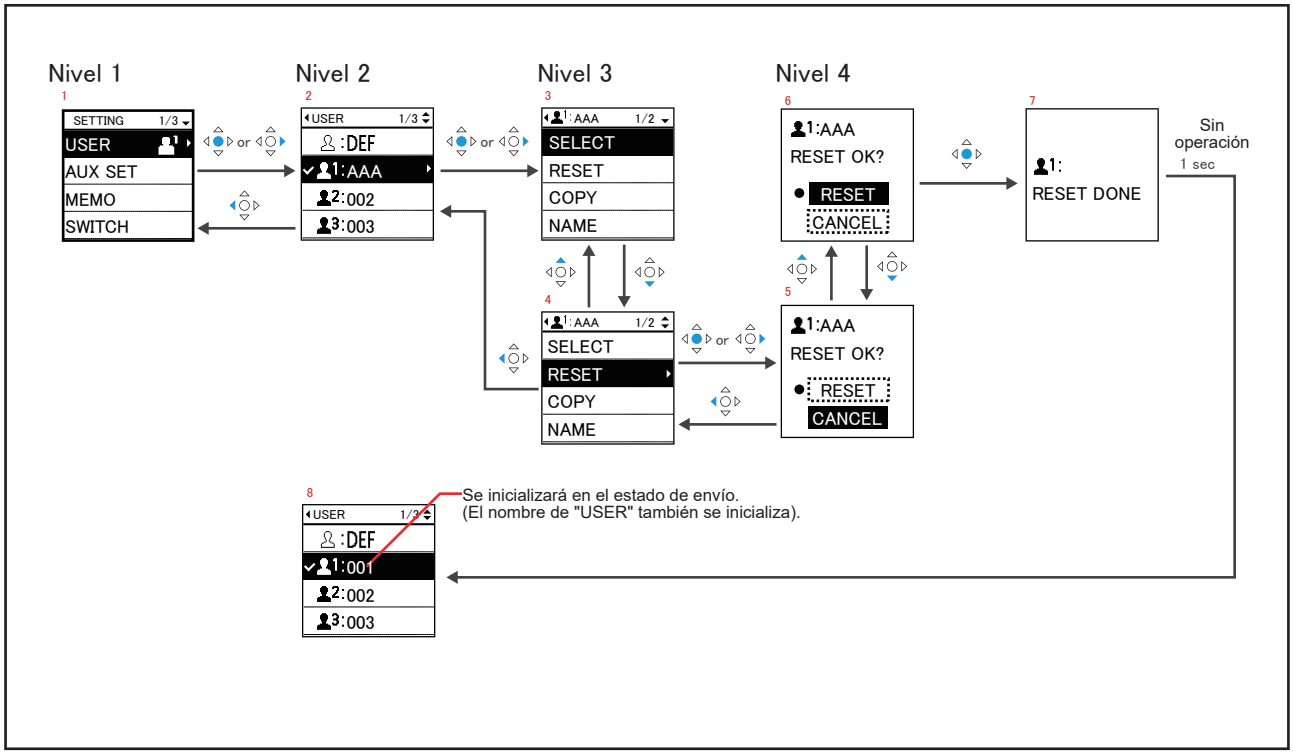
Los datos de ajuste del usuario actual se pueden copiar en otros usuarios.
Seleccione el submenú COPY bajo el menú USER y, a continuación, ajuste un nombre de usuario para el destino de copia. Los datos copiados sobrescriben los datos de ajuste del usuario de destino.



Nota. Una vez completada la copia, vuelve a aparecer la pantalla de selección de USER mostrando el usuario seleccionado como destino de copia en la operación anterior.

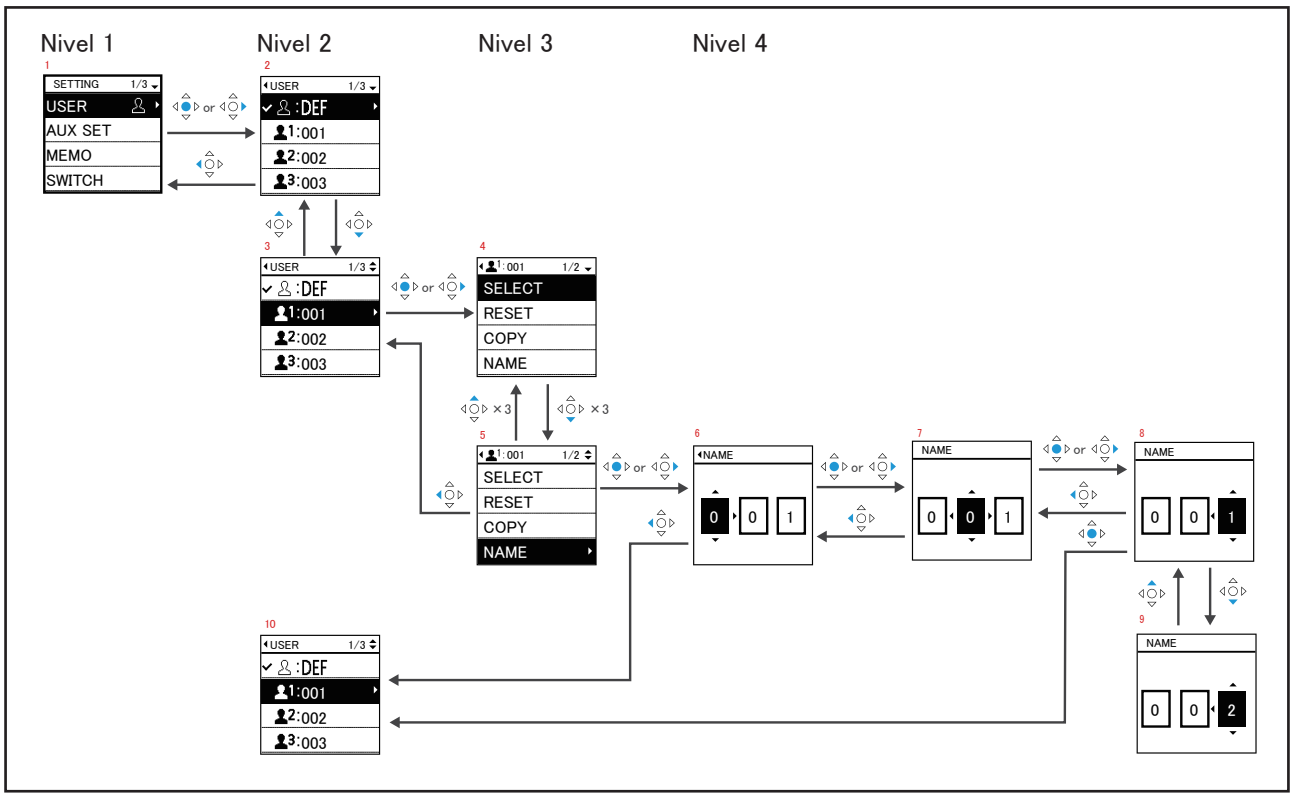
7.4 Restablecimiento de ajustes de USUARIO

Después de seleccionar el menú USER, seleccione el submenú RESET para restablecer los ajustes de usuario predeterminados.



7.5 Ajuste de un nombre de usuario

Los nombres de USER para USER1 a USER9 se pueden ajustar utilizando números de 3 dígitos y letras.
El nombre de usuario se ajusta con el submenú NAME del USER seleccionado.

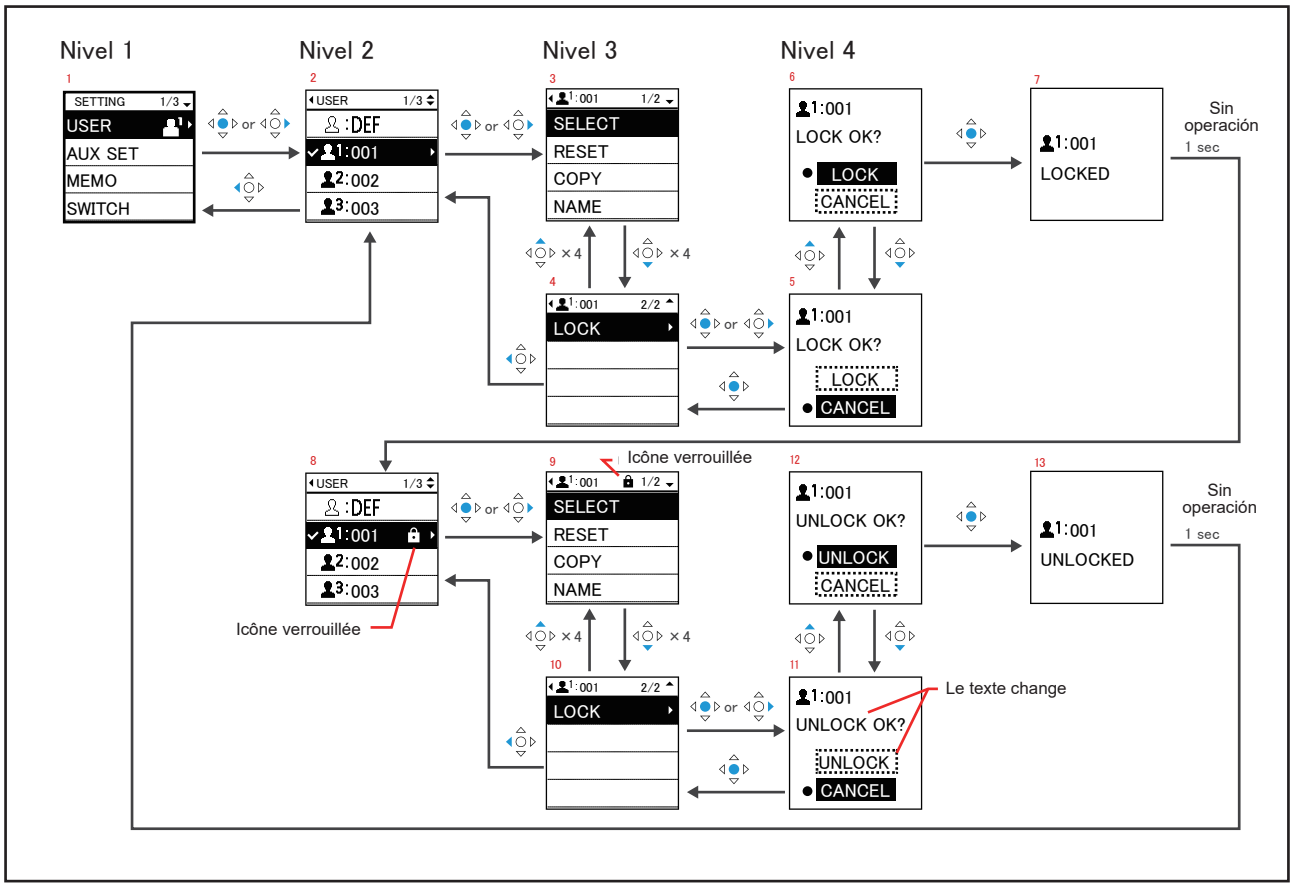


7.6 Bloqueo de los ajustes de USUARIO

Los ajustes de USER para cada USER se pueden bloquear para evitar modificar los ajustes accidentalmente.

7.6.1 Bloqueo de los ajustes de usuario

Consulte el siguiente diagrama de flujo para bloquear los ajustes de usuario.



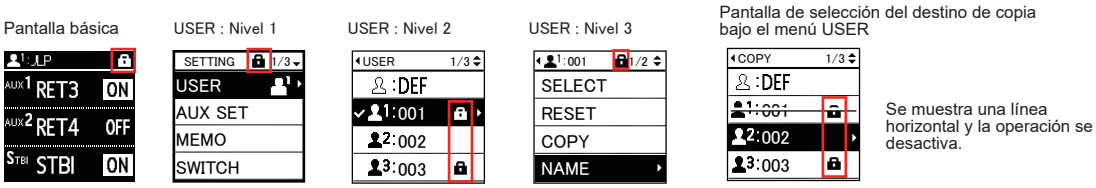
Para los usuarios con ajustes bloqueados, junto al nombre de usuario se muestra el icono de bloqueo, para indicar que los ajustes de ese usuario están bloqueados.

Además, si se hace un intento de cambiar los ajustes del usuario bloqueado, aparece el mensaje “LOCKED” y los cambios se cancelan.

nota

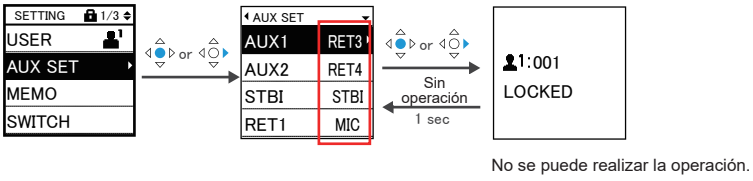
7.6.2 Indicación del estado de bloqueo

Para los usuarios con ajustes bloqueados, junto al nombre de usuario se muestra el icono de bloqueo, para indicar que los ajustes de ese usuario están bloqueados.



7.6.3 Operación en estado bloqueado

Si se hace un intento de cambiar los ajustes del usuario bloqueado, aparece el mensaje “LOCKED” y los cambios se cancelan.



No se puede realizar la operación.

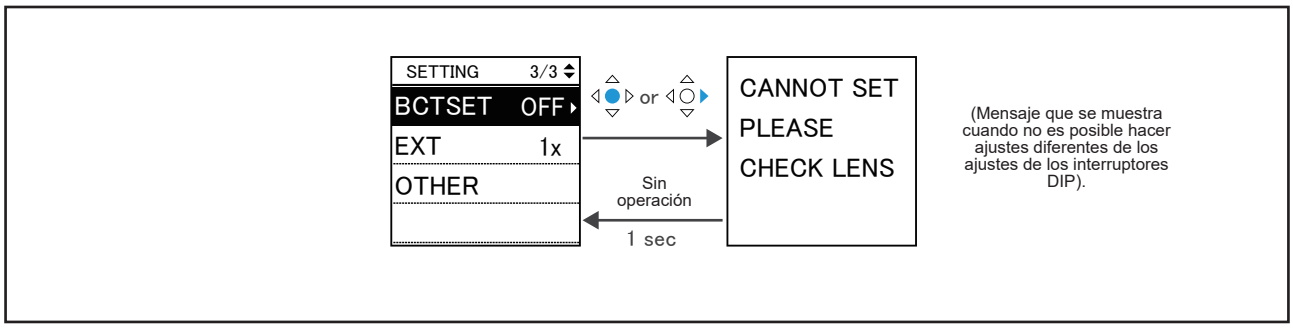
nota

8 Conflicto con los ajustes del objetivo

Cuando hay un conflicto entre los ajustes del objetivo y los de este producto, los ajustes del objetivo tienen mayor prioridad que los ajustes de este producto y los ajustes que están en conflicto con los del objetivo no se pueden ajustar en este producto.
(En este producto se pueden ajustar los mismos ajustes que los del objetivo).
Si hay un conflicto, en el monitor LCD de este producto se muestra un mensaje que indica que los ajustes establecidos en este producto se omitirán.

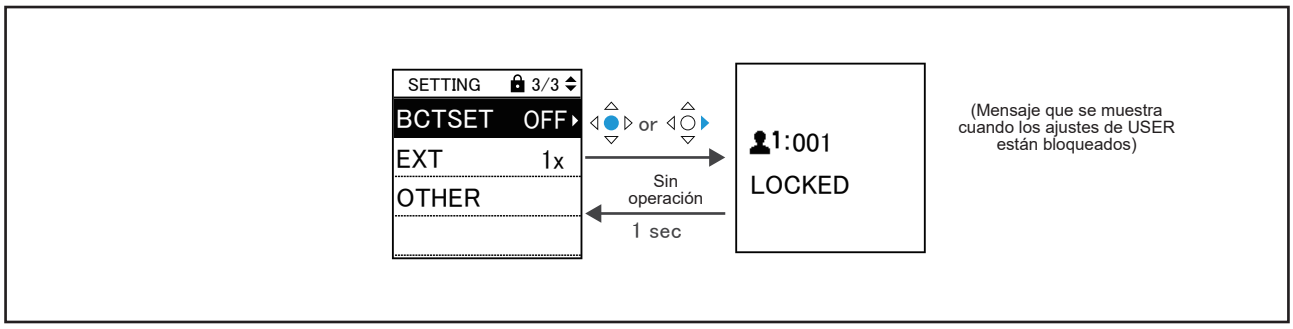
8.1 Cuando el ajuste del interruptor DIP del objetivo tiene mayor prioridad

Aparece el mensaje “CANNOT SET PLEASE CHECK LENS” (No se puede ajustar, compruebe el objetivo) y el ajuste se desactiva.



8.2 Cuando hay un conflicto entre los ajustes de un USUARIO bloqueado y los ajustes del objetivo

El objetivo se puede usar en un estado en el que los ajustes del objetivo tienen mayor prioridad.
En tales casos, en el monitor LCD de este producto se muestran los ajustes de los elementos del objetivo que están en conflicto con los de este producto.
En la pantalla del nivel de menú, que se utiliza para cambiar el ajuste de un elemento, aparece el mensaje “USER LOCKED” y se desactiva la transición a la pantalla para cambiar el ajuste.



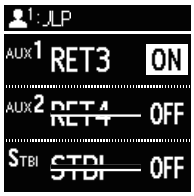
nota

8.3 Cuando el objetivo no ofrece la función ajustada

Si una función que se puede ajustar en este producto no se ofrece en un objetivo, el menú de la función que no se ofrece se tacha (con una línea horizontal) y se selecciona automáticamente “NON” (sin función asignada).

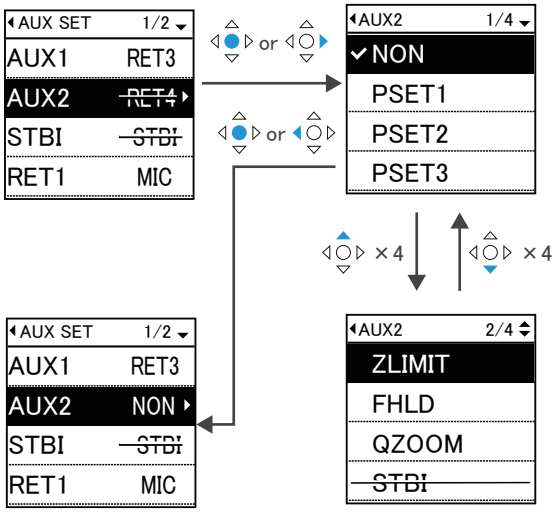
Modo de comprobación

Indicación de función no válida



Modo de ajuste

Ajuste de función no válida



nota

nota

FUJIFILM

富士フイルム株式会社　〒107-0052　東京都港区赤坂 9-7-3
http://fujifilm.jp/

FUJIFILM Corporation　7-3, Akasaka 9-Chome, Minato-ku, Tokyo　107-0052, Japan
http://www.fujifilm.com/

Printed in Japan